

FIRST INVESTMENT BANK - ALBANIA SH.A.

Pasqyrat financiare
Për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
(dhe raporti i auditorit të pavarur)

PËRMBAJTJA

PAGE

RAPORTI I AUDITORIT TË PAVARUR

PASQYRAT FINANCIARE:

Pasqyra e të ardhurave përmbledhëse për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015	1
Pasqyra e pozicionit financiar më 31 dhjetor 2015	2
Pasqyra e flukseve të parasë për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015	3
Pasqyra e ndryshimit të kapitalit për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015	4
SHËNIME PËR PASQYRAT FINANCIARE	6 - 47

RAPORTI I AUDITORIT TË PAVARUR

Aksionarëve dhe Drejtimit të Bankës së Parë të Investimeve

Raporti mbi Pasqyrat Financiare

Ne kemi audituar pasqyrat financiare të Bankës së Parë të Investimeve ("Banka"), të cilat përmbajnë pasqyrën e pozicionit financiar më 31 dhjetor 2015, pasqyrën e të ardhurave përmbledhëse, pasqyrën e flukseve të mjeteve monetare dhe pasqyrën e ndryshimeve në kapital për vitin e mbyllur në këtë datë, si dhe një përmbledhje të politikave bazë kontabël dhe informacione të tjera shpjeguese.

Përgjegjësia e Drejtimit për Pasqyrat Financiare

Drejtimi është përgjegjës për përgatitjen dhe paraqitjen e drejtë të këtyre pasqyrave financiare në përputhje me Standardet Ndërkombëtare të Raportimit Financiar dhe për kontrollin e brendshëm i cili, në masën që përcaktohet nga Drejtimi, është i nevojshëm për të bërë të mundur përgatitjen e pasqyrave financiare pa pasaktësi materiale si rezultat i mashtrimeve apo gabimeve.

Përgjegjësia e Auditorit

Përgjegjësia jonë është që, bazuar në auditimin tonë, të shprehim një opinion mbi këto pasqyra financiare. Ne e kryem auditimin tonë në përputhje me Standardet Ndërkombëtare të Auditimit. Këto standarde kërkojnë që ne të përmbushim kërkesat e etikës dhe të planifikojmë dhe të kryejmë auditimin, me qëllim që të përfitojmë siguri të arsyeshme që pasqyrat financiare nuk kanë pasaktësi materiale.

Auditimi përfshin kryerjen e procedurave për sigurimin e të dhënave të auditimit për vlerat dhe deklaratimet në pasqyrat financiare. Procedurat e përzgjedhura varen nga gjykimi i auditorit, përfshi këtu dhe vlerësimin e rreziqeve të ekzistencës së pasaktësive materiale në pasqyrat financiare, qoftë si rezultat i mashtrimeve apo i gabimeve. Gjatë vlerësimit të rreziqeve, auditori merr në konsideratë kontrollin e brendshëm në lidhje me përgatitjen dhe paraqitjen e drejtë të pasqyrave financiare në mënyrë që të projektojë procedurat e auditimit, të cilat janë të përshtatshme në rrethana të caktuara, por jo për qëllimin e shprehjes së një opinioni mbi efektivitetin e kontrollit të brendshëm të entitetit. Një auditim përfshin gjithashtu vlerësimin për përshtatshmërinë e politikave kontabël të përdorura dhe arsyeshmërinë e vlerësimeve kryesore të bëra nga Drejtimi, si dhe vlerësimin e paraqitjes së përgjithshme të pasqyrave financiare.

Ne besojmë se të dhënat e auditimit që kemi marrë ofrojnë baza të mjaftueshme dhe të përshtatshme për dhënien e opinionit tonë të auditimit.

Opinioni

Sipas opinionit tonë, pasqyrat financiare paraqesin në mënyrë të drejtë, në të gjitha aspektet materiale, pozicionin financiar të Bankës së Parë të Investimeve sh.a. më 31 dhjetor 2015 si dhe performancën financiare dhe fluksin e mjeteve monetare për vitin e mbyllur në këtë datë, në përputhje me Standardet Ndërkombëtare të Raportimit Financiar.

Çështje të tjera

Pasqyrat financiare të Bankës për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2014 janë audituar nga një auditor tjetër, i cili ka shprehur një opinion të pa kualifikuar mbi ato pasqyra në 9 mars 2015.

BDO ALBANIA SHPK

BDO Albania sh.p.k.
7 mars 2016
Tiranë, Albania

Limos Malaj
Partner Angazhimi

BDO

BDO ALBANIA sh.p.k.
NIPT L02407004C
TIRANA - ALBANIA

Pasqyra e të ardhurave përmblëdhëse për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë

	Shënime	Viti i mbyllur më 31 dhjetor 2015	Viti i mbyllur më 31 dhjetor 2014
Të ardhura nga interesat		992,546	1,033,249
Shpenzime për interesat		(265,138)	(416,562)
Të ardhura neto nga interesat	7	727,408	616,687
Të ardhura nga tarifat dhe komisionet		207,820	210,176
Shpenzime për tarifat dhe komisionet		(35,543)	(34,666)
Të ardhura neto nga tarifat dhe komisionet	8	172,277	175,510
Të ardhurat neto nga tregëtimi	9	(26,054)	8,493
Të ardhura të tjera operative		1,275	761
Totali i të ardhurave nga veprimtaria bankare		874,906	801,451
Humbje neto nga zhvlerësimi i huave	19	(118,271)	(238,349)
Shpenzime personeli	10	(181,709)	(167,320)
Shpenzime të qerasë		(70,573)	(72,520)
Zhvlerësimi dhe amortizimi i aktiveve të qëndrueshme	20,21	(32,456)	(30,849)
Shpenzime të përgjithshme administrative	11	(165,193)	(157,448)
Shpenzime të tjera, neto	12	(9,355)	(11,188)
		(577,557)	(677,674)
Fitimi / (Humbja) para tatimit		297,349	123,777
Tatimi i shtyrë	13	(46,402)	(26,285)
FITIMI/(HUMBJA) PËR VITIN		250,947	97,492
Të ardhura/(humbje) përmblëdhëse të tjera, neto nga tatimi mbi fitimin		83,396	(11,701)
TOTALI I TË ARDHURAVE/(HUMBJEVE) PËRMBLËDHËSE PËR VITIN, QË I PËRKASIN AKSIONERËVE		334,343	85,791

Shënimet shoqëruese të paraqitura nga faqja 6 deri në faqen 47 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare.

Pasqyra e pozicionit financiar më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë

	Shënime	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
AKTIVET			
Arka dhe Banka Qëndrore	14	226,854	234,623
Shuma të kushtëzuara	15	1,391,421	1,381,314
Investime të mbajtura për shitje	16	5,379,780	2,663,518
Aktive financiare të mbajtura deri në maturim	17	1,957,557	2,470,853
Hua dhe paradhënie bankave dhe institucioneve financiare	18	1,238,433	2,872,821
Hua dhe paradhënie për klientë	19	6,198,085	5,869,704
Aktive të qëndrueshme të trupëzuara	20	99,554	120,430
Aktive të qëndrueshme të patrupëzuara	21	26,763	8,974
Aktive të mbajtura për shitje	22	298,536	232,778
Aktive të tjera	23	123,011	90,302
Aktive tatimore të shtyra	13	-	3,302
GJITHSEJ AKTIVET		16,939,994	15,948,619
PASIVET			
Detyrime ndaj bankave	24	197,855	-
Detyrime ndaj klientëve	25	14,709,329	14,305,614
Marrëveshje të anasjellta të riblerjes	26	135,035	-
Detyrime të tjera	27	56,348	146,943
Detyrimi i tatimit të shtyrë	13	11,022	-
Gjithsej detyrimet		15,109,589	14,452,557
Kapitali i paguar	28	1,516,517	1,516,517
Rezervë rivlerësimi për investimet e mbajtura për shitje		102,772	19,376
Humbje të akumuluar		211,116	(39,831)
Kapitali aksioner		1,830,405	1,496,062
GJITHSEJ PASIVET DHE KAPITALI AKSIONER		16,939,994	15,948,619

Shënimet shoqëruese të paraqitura nga faqja 6 deri në faqen 47 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare.

Pasqyra e flukseve të parasë për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë

		Viti i mbyllur më 31 dhjetor 2015	Viti i mbyllur më 31 dhjetor 2014
Flukset e parasë nga aktivitetet operacionale			
Fitim (Humbja) neto për periudhën		250,947	97,492
<i>Zërat jo monetarë në pasqyrën e të ardhurave përmbledhëse</i>			
Humbjet neto nga zhvlerësimi i huave	19	118,271	238,349
Amortizimet	20,21	32,456	30,849
Të ardhurat neto nga interesat	7	(727,408)	(616,687)
Shpenzimi për tatimin mbi fitimin	13	46,402	26,285
Humbje nga shitja e aktiveve të qëndrueshme të trupëzuara		570	1,626
		(278,762)	(222,086)
<i>Ndryshimet në kapitalin qarkullues:</i>			
Ndryshimi në hua për klientët		(450,168)	410,474
Ndryshimi në aktive të tjera		(105,483)	(109,057)
Ndryshimi në rezervat e detyrueshme		(10,107)	(101,195)
Ndryshimi në depozitat nga bankat		197,864	(198,852)
Rritje të detyrimeve ndaj klientëve		353,977	(1,168,987)
Ndryshimi në detyrime të tjera		(59,113)	75,717
Interesi i paguar		(215,309)	(348,520)
Interesi i arkëtuar		1,008,158	1,021,008
Tatimi mbi të ardhurat i paguar		(56,544)	(2,745)
FLUKSET E PARASË NGA / (TË PËRDORURA PËR)AKTIVITETET OPERACIONALE		384,513	(645,869)
Flukset e parasë të përdorura në aktivitetet investuese:			
Të ardhura neto nga blerjet dhe maturimin e investime		(2,131,666)	(376,701)
Blerje e aktiveve të qëndrueshme të patrupëzuara		(22,006)	(2,719)
Blerje e aktiveve të qëndrueshme të trupëzuara		(7,933)	(8,711)
FLUKSET E PARASË TË PËRDORURA PËR AKTIVITETET INVESTUESE, NETO		(2,161,605)	(388,131)
Flukset e parasë nga aktivitetet financuese:			
Rritje në huamarrje		134,935	-
FLUKSET E PARASË NGA AKTIVITETET FINANCUERE, NETO		134,935	-
RËNIA NETO E PARASË GJATË VITIT		(1,642,157)	(1,034,000)
AKTIVET MONETARE DHE EKUIVALENTE ME TO NË FILLIM TË VITIT	31	3,107,444	4,141,444
AKTIVET MONETARE DHE EKUIVALENTE ME TO NË FUND TË VITIT	31	1,465,287	3,107,444

Shënimet shoqëruese të paraqitura nga faqja 6 deri në faqen 47 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare.

Pasqyra e ndryshimit të kapitalit për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë

	<i>Kapitali i paguar</i>	<i>Humbjet e mbartura</i>	<i>Rezerva rivlerësimi për investime të mbajtura për shitje</i>	<i>Gjithsej</i>
Gjëndja më 1 janar 2014	1,516,517	(137,323)	31,077	1,410,271
Gjithsej të ardhura përmbledhëse për periudhën				
Fitimi i periudhës	-	97,492	-	97,492
Të ardhura të tjera përmbledhëse, para tatimit mbi fitimin	-	-	(11,701)	(11,701)
Gjithsej (humbjet) /të ardhura përmbledhëse për vitin	-	97,492	(11,701)	85,791
Veprime me aksionerët e regjistruar direkt në kapital				
Kontribute nga aksionerët				
Kapital i paguar	-	-	-	-
Gjithsej kontribute nga dhe shpërndarje për aksionerët	-	-	-	-
	-	-	-	-
Gjëndja më 31 dhjetor 2014	1,516,517	(39,831)	19,376	1,496,062

Shënimet shoqëruese të paraqitura nga faqja 6 deri në faqen 47 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare.

Pasqyra e ndryshimit të kapitalit për vitin e mbyllur më 31 Dhjetor 2015
 në mijë Lekë

	<i>Kapitali i paguar</i>	<i>Humbjet e mbartura</i>	<i>Rezerva rivlerësimi për investimet e mbajtura për shitje</i>	<i>Gjithsej</i>
Gjëndja më 1 Janar 2015	1,516,517	(39,831)	19,376	1,496,062
Gjithsej të ardhura përmbledhëse për periudhën				
Fitimi i periudhës	-	250,947	-	250,947
Të ardhura të tjera përmbledhëse, para tatimit mbi fitimin	-	-	83,396	83,396
Gjithsej të ardhura përmbledhëse për vitin	-	250,947	83,396	334,343
Veprime me aksionerët e regjistruar direkt në kapital				
Kontribute nga aksionerët				
Kapital i paguar	-	-	-	-
Gjithsej kontribute nga dhe shpërndarje për aksionerët	-	-	-	-
Gjëndja më 31 Dhjetor 2015	1,516,517	211,116	102,772	1,830,405

Shënimet shoqëruese të paraqitura nga faqja 6 deri në faqen 47 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare.

Këto pasqyra financiare u miratuan nga Drejtimi më **7 Mars 2016** dhe u nënshkruan në emër të tij nga:

Bozhidar Todorov
 Drejtor i Përgjithshëm Ekzekutiv

Elma Lloja
 Drejtor Ekzekutiv

Edvin Liko
 Drejtor i Departamentit të
 Financës dhe Kontabilitetit



Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

1. Të përgjithshme

Banka e Parë e Investimeve - Shqipëri (Banka) është themeluar në Republikën e Shqipërisë si shoqëri anonime më 1 Gusht 2005 dhe e ka selinë e saj qendrore në Tiranë në adresën Bulevardi "Dëshmorët e Kombit" Kullat Binjake, Kulla 2, Kati 14.

Banka është e licensuar nga Banka e Shqipërisë (BSh) më 6 Korrik 2007, në bazë të së cilës asaj i lejohej të kryejë të gjithë veprimet bankare të lejuara nga legjislacioni shqiptar. Banka është kryesisht e përfshirë në shërbimet bankare të korporatave dhe atyre retail.

Banka gjithashtu është licensuar nga Autoriteti i Mbikëqyrjes Financiare për të kryer shërbimet e depozitarit, kujdestarit dhe brokerimit.

Banka është një filial i Bankës së Parë të Investimeve A.D. (më pas "Mëma"), një entitet i krijuar në Bullgari si institucion financiar e cila zotëron 100% të aksioneve të Bankës. Para licensimit ajo ka operuar si një degë e huaj e Mëmës në Shqipëri që nga Shkurti i vitit 1999.

Struktura e aksionarëve të Mëmës më 31 dhjetor 2015 është si më poshtë:

Aksionarët	% e kapitalit aksionar
Z. Ivailo Dimitrov Mutafchiev	42.50
Z. Tzeko Todorov Minev	42.50
Aksionarë të tjerë (aksionarë të cilët kanë aksione të cilat tregtohen në Tregun e Aksioneve në Bullgari-Sofie)	15.00
Totali	100.00

Zyrat qendrore të Bankës së Parë të Investimeve - Albania sh.a. ndodhen në Tiranë. Rrjeti i degëve përfshin 9 degë. Dy degë ndodhen në Tiranë (Tirana 1, Twin Towers) dhe degët e tjera ndodhen në: Durrës, Elbasan, Shkodër, Korçë, Fier, Berat dhe Vlorë.

Banka ka 126 (31 dhjetor 2014: 122) punonjës më 31 dhjetor 2015.

2. Bazat e përgatitjes

a) Deklarata e pajtueshmërisë

Pasqyrat financiare janë përgatitur në përputhje me Standartet Ndërkombëtare të Raportimit Financiar (SNRF).

b) Bazat e matjes

Pasqyrat Financiare janë përgatitur mbi bazën e kostos historike përveç aktiveve financiare të mbajtura për shitje, të përgatitura mbi bazën e vlerës së drejtë.

c) Monedha e funksionale dhe raportuese

Pasqyrat financiare janë paraqitur në Lekë, e cila është dhe monedha funksionale e Bankës, shumat janë të rrumbullakosura në mijëshen më të afërt.

Drejtimi ka zgjedhur Lek-un si monedhë funksionale të Bankës për faktin se Banka operon në një ambient në të cilin çmimet, në gjykimin e Drejtimit, janë të ndikuara nga monedha vendase Leku. Kostot dhe kontratat janë të ndikuara nga Leku, edhe nëse emërtimi i tyre formal, është në një monedhë të ndryshme.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

2. Bazat e përgatitjes (vazhdim)

d) Përdorimi i vlerësimeve dhe gjykimeve

Përgatitja e pasqyrave financiare në përputhje me SNRF-të kërkon që drejtimi të gjykojë, bëjë vlerësime dhe supozime të cilat ndikojnë në aplikimin e politikave kontabël dhe në shumat e pasqyruara të aktiveve, pasiveve, të ardhurave dhe shpenzimeve. Rezultatet aktuale mund të ndryshojnë në bazë të këtyre vlerësimeve.

Vlerësimet dhe supozimet rishikohen në mënyrë të vazhdueshme. Rishikimet mbi vlerësimet kontabël njihen në periudhën në të cilën vlerësimi rishikohet, si dhe në çdo periudhë të ardhme që vlerësimi ka ndikim.

Në shënimin 5 jepet informacion mbi vlerësimet dhe gjykimet kritike për aplikimin e politikave kontabël që kanë ndikuar më shumë në vlerat kontabël të njohura në pasqyrat financiare.

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël

a) Transaksionet në monedhë të huaj

Transaksionet në monedhë të huaj këmben në monedhën funksionale të Bankës me kursin e këmbimit të datës së kryerjes së transaksionit. Aktivitetet dhe detyrimet monetare të nominuara në monedhë të huaj në datën e raportimit janë këmbyer në monedhën funksionale në atë datë. Humbja ose fitimi nga këmbimet valutore i mjeteve monetare është diferenca ndërmjet kostos së amortizuar në monedhën funksionale në fillim të vitit, e rregulluar për interesin efektiv dhe pagesat gjatë vitit, dhe kostos së amortizuar në monedha të huaja të këmbyer me kursin e këmbimit në fund të vitit.

Aktivitetet dhe detyrimet jo-monetare të cilat janë matur me vlerë të drejtë në monedha të huaja këmben në monedhë funksionale me kursin e këmbimit në datën e përcaktimit të vlerës së drejtë. Mjetet jo-monetare të cilat maten me kosto historike në monedhë të huaj këmben duke përdorur kursin e këmbimit në datën e transaksionit. Diferencat që lindin nga kurset e këmbimit përgjithësisht njihen në fitim ose humbje.

b) Interesat

Të ardhurat dhe shpenzimet për interesa njihen në pasqyrën e të ardhurave dhe shpenzimeve duke përdorur metodën e interesit efektiv. Norma e interesit efektiv është norma që merr në konsideratë zbritjen e pagesave dhe arkëtimeve të ardhshme monetare përgjatë jetës së aktivitetit ose pasivitetit financiar (ose kur është e përshtatshme për një periudhë më të shkurtër) nga vlera kontabël e aktivitetit ose pasivitetit financiar. Për llogaritjen e normës efektive të interesit, Banka vlerëson flukset e ardhshme të parasë duke marrë në konsideratë të gjitha termat kontraktuale të instrumentit financiar, por jo humbjet e ardhshme.

Llogaritja e normës së interesit efektiv përfshin të gjitha shumat e paguara ose të marra në avancë, kostot e transaksionit, zbritjet dhe primet të cilat janë pjesë përbërëse e normës efektive të interesit. Kostot e transaksioneve janë kosto shtesë të lidhura drejtpërdrejt me blerjen ose emetimin apo nxjerrjen jashtë bilancit të një aktivi apo pasivi financiar.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**c) Tarifat dhe komisionet**

Të ardhurat dhe shpenzimet për tarifatat dhe komisionet të cilat janë pjesë përbërëse e normës së interesit efektiv të një aktivi ose pasivi financiar, përfshihen në matjen e normës së interesit efektiv.

Të ardhura dhe shpenzime të tjera nga tarifatat dhe komisione lindin nga shërbimet financiare që ofrohen nga Banka dhe njihen kur shërbimi përkatës merret ose jepet.

d) Të ardhura neto nga tregtimi

Të ardhurat neto nga tregtimi përbëhen kryesisht nga fitimet duke zbritur humbjet të realizuara dhe të parealizuara nga diferencat në kurset e këmbimit.

e) Pagesat e qiramarrjes

Pagesat e bëra për qeratat operative janë njohur në fitim ose humbje me metodën lineare mbi termat e qerasë. Lehtësimet në qera të përfituara janë njohur si pjesë përbërëse e totalit të shpenzimeve për qeratat në përputhje me termat e kohëzgjatjes së qerasë.

Pagesat minimale të qerasë financiare janë shpërndarë midis shpenzimeve financiare dhe reduktimit të detyrimit të papaguar. Shpenzimi financiar është shpërndarë në secilën periudhë përgjatë termave të qerasë financiare në mënyrë të tillë që të prodhojë një normë konstante interesi për gjëndjen e mbetur të detyrimit.

Angazhimet e pagesave të qerasë janë marrë parasysh duke rishikuar minimumin e pagesave për pjesën e mbetur të qerasë kur korrigjimi për qeranë konfirmohet.

f) Shpenzime për tatimin mbi fitimin

Tatimi mbi fitimin përfshin tatimin aktual dhe tatimin e shtyrë. Tatimi aktual dhe tatimi i shtyrë njihen në fitim ose humbje përveç se kur lidhet me zërat për të cilat njihet direkt në kapital ose në të ardhurat e tjera përmbledhëse.

(i) Tatimi aktual

Tatimi aktual është tatimi që pritet të paguhet ose të arkëtohet mbi fitimin e tatueshëm ose humbjen për vitin, duke përdorur normën tatimore në fuqi ose që konsiderohet si e tillë në datën e mbylljes së pasqyrave financiare dhe çdo korrigjim për taksat e pagueshme nga vitet e mëparshme.

(ii) Tatimi i shtyrë

Tatimi i shtyrë njihet në përputhje me diferencat e përkohshme midis vlerës kontabël të aktiveve dhe detyrimeve për qëllime raportimi dhe vlerës kontabël të përdorur për qëllime fiskale. Tatimi i shtyrë nuk njihet për diferencat e përkohshme në njohjen fillestare të aktiveve dhe detyrimeve në një transaksion që nuk është një kombinim biznesi dhe që nuk ndikon as fitimin ose humbjen kontabël dhe as fitimin ose humbjen e tatueshme.

Matja e tatimit të shtyrë reflekton pasojat tatimore që do të ndiqnin mënyrën që Banka pret për të rikuperuar vlerën e mbartur të aktiveve dhe pasiveve të saj, në fund të periudhës së raportimit.

Tatimi i shtyrë matet me normat e tatimit të cilat pritet të aplikohen në diferencat e përkohshme kur ato ndryshojnë bazuar në ligjet të cilat janë miratuar ose priten të miratohen në datën e raportimit.

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**f) Shpenzime për tatimin mbi fitimin (vazhdim)****(ii) Tatimi i shtyrë (vazhdim)**

Tatimi i shtyrë i aktiveve dhe detyrimeve netohet nëse ka një detyrim ligjor për të netuar tatimin aktual të pasiveve me tatimin aktual të aktiveve, dhe ato lidhen me tatimin mbi të ardhurat që jepet nga i njëjti autoritet tatimor për të njëjtën njësi ekonomike të tatueshme.

Tatimi i shtyrë i aktiveve njihet për humbjet fiskale të mbartura dhe të papërdorura, tatimin e kredituar dhe diferenca të përkohëshme të zbritshme në atë masë që është e mundur që fitime të ardhshme të tatueshme do të përdoren, ndaj të cilave ato mund të mundësohen. Tatimi i shtyrë i aktiveve rishikohet në çdo datë raportimi dhe ulet në atë masë që nuk është e mundur që përfitimet nga tatimi të realizohen.

(iii) Ekspozimi tatimor

Në përcaktimin e vlerës së tatimit aktual dhe tatimit të shtyrë, Banka merr në konsideratë efektin e situatave të pasigurta nga ku mund të lindin detyrime shtesë në lidhje me taksat. Ky vlerësim bazohet në supozime dhe parashikime dhe mund të përfshijë një sërë gjykimesh mbi ngjarje të së ardhmes. Informacione të reja të mundshme mund të bëjnë Bankën të ndryshojë gjykimin e saj përse i përket saktësisë së detyrimeve tatimore ekzistuese; këto ndryshime të mundshme në detyrimet tatimore do të ndikojnë shpenzimin për tatimin në periudhen në të cilën ky konstatim do të bëhet.

g) Aktivitet dhe pasivitet financiar**(i) Njohja**

Banka fillimisht njeh huatë dhe paradhëniet, depozitat, instrumentat e borxhit dhe borxhin e varur në datën e origjinës. Mënyrat e rregullta të blerjes dhe shitjes së aktiveve financiare njihen në datën e tregtimit në të cilën Banka kryen blerjen ose shitjen e aktiveve. Të gjithë aktivitet dhe detyrimet financiare e tjera fillimisht njihen në datën kur Banka bëhet palë kontraktuale e një instrumenti.

Një aktiv ose detyrim financiar matet fillimisht me vlerën e drejtë plus kostot e transaksionit të cilat kanë të bëjnë direkt me blerjen ose emetimin e tij.

(ii) Klasifikimi**Aktivitet financiar**

Banka klasifikon aktivitet financiar në një nga kategoritë e mëposhtme:

- huatë dhe paradhëniet për klientët;
- investimet në letra me vlerë të mbajtura deri në maturim;
- Investimet në letra me vlerë të mbajtura për shitje;

Shiko politikat kontabël 3. (h,i dhe j)

Pasivitet financiar

Banka klasifikon pasivitet financiar, përveç garancive financiare dhe angazhimeve të huasë, mbi bazën e kostove historike ose vlerës së drejtë nëpërmjet të ardhurave dhe shpërblimeve. Shiko shënimin 3.o.

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**g) Aktivet dhe detyrimet financiare (vazhdim)****(iii) Çregjistrimi (Mosnjohja)****Aktivitet financiare**

Aktivitet financiare çregjistrohen nëse të drejtat kontraktuale të Bankës ndaj flukseve monetare që rrjedhin nga aktivi financiar mbarojnë, ose nëse Banka ia transferon të drejtat për të arkëtuar flukse nga aktivi financiar një pale tjetër, duke transferuar të gjitha rreziqet dhe përfitimet që lidhen me aktivin. Çdo interes në aktivitet financiare të transferuara që përfitohet ose mbahet nga Banka njihet si një aktiv ose detyrim më vete.

Banka merr pjesë në transaksione me anë të të cilave transferon aktive të njohura në bilancin e saj kontabël, por mban në të njëjtën kohë të gjitha rreziqet dhe përfitimet që lidhen me aktivin e transferuar, ose një pjesë të tyre. Nëse të gjitha ose pothuajse të gjitha rreziqet dhe përfitimet mbahen, atëherë aktivitet e transferuara nuk çregjistrohen. Transferimi i aktiveve për të cilat mbahen të gjitha ose pothuajse të gjitha rreziqet dhe përfitimet përfshin, për shembull shit/blerjen e letrave me vlerë të blera/shitura sipas marrëveshjeve të shit/blerjes. Në transaksionet në të cilat Banka as nuk mban dhe as nuk transferon pothuajse të gjithë rreziqet dhe përfitimet e lidhura me aktivin financiar, e çregjiston aktivin nëse humbet kontrollin mbi të. Të drejtat dhe detyrimet të ruajtura gjatë transferimit njihen vecmas si aktive dhe detyrime siç është më e përshtatshme. Në transferimet e aktiveve mbi të cilat mbahet kontrolli, Banka vazhdon ta njohë aktivin deri në momentin e përfshirjes së saj, e përcaktuar kjo nga koha gjatë së cilës Banka është e ekspozuar ndaj ndryshimeve në vlerën e aktivitet të transferuar.

Në disa transaksione, Banka mban të drejtat për të marrë ose kryen shërbime për një aktiv financiar të transferuar kundrejt një tarife. Aktivi i transferuar çregjistrohet tërësisht në qoftë se ai i përmbush kriteret e çregjistrimit. Një aktiv ose detyrim njihet për kontratën e shërbyer, në qoftë se tarifa e shërbimit është shumë më e përshtatshme (aktiv) ose shumë më pak e përshtatshme (detyrim) për të kryer shërbimin. Banka nxjerr jashtë bilanci kreditë kur ato janë përcaktuar si të paarkëtueshme (shiko shënimin 3.g.vii).

Pasivitet financiare

Banka çregjiston pasivitet financiare nëse të drejtat kontraktuale të Bankës janë anuluar ose kanë mbaruar.

(iv) Netimi

Aktivitet dhe detyrimet financiare netohen me njëra-tjetrën dhe shuma neto paraqitet në bilanc atëherë dhe vetëm atëherë kur Banka ka të drejtën ligjore për të netuar këto shuma dhe ka si qëllim ose t'i arkëtojë dhe t'i shlyejë me bazë netimi ose të realizojë aktivin dhe të shlyejë detyrimin njëkohësisht. Të ardhurat dhe shpenzimet paraqiten në bazë neto vetëm atëherë kur lejohet nga standartet kontabël, ose për fitimet dhe humbjet e krijuara nga një grup transaksionesh të ngjashme sic janë ato për aktivitet tregëtimi nga Banka.

(v) Matja me kosto të amortizuar

Kosto e amortizuar e një aktivi ose detyrimi financiar është vlera me të cilën aktivi ose detyrimi njihet në momentin fillestar duke i zbritur pagesat e principalit, shtuar ose zbritur amortizimin e akumuluar duke përdorur metodën e interesit efektiv për çdo diferencë ndërmjet vlerës fillestare të njohur dhe vlerës në maturitet, minus çdo zbritje për efekt zhvlerësimi.

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**g) Aktivet dhe detyrimet financiare (vazhdim)****(vi) Matja me vlerë të drejtë**

Vlera e drejtë është shuma për të cilën një aktiv mund të këmbehet ose një detyrim të shlyhet midis palëve që kanë njohuri dhe mundësi të kryejnë një transaksion në marrëdhënie normale tregu në datën e matjes.

Kur është e mundshme, Banka e mat vlerën e drejtë të një instrumenti duke përdorur cmimet e kuotuar të një tregu aktiv për atë instrument. Një treg konsiderohet aktiv nëse cmimet e kuotuar janë lehtësisht dhe rregullisht të disponueshme dhe përfaqësojnë transaksione aktuale të tregut dhe që ndodhin rregullisht.

Nëse tregu për një instrument financiar nuk është aktiv, Banka përllogarit vlerën e drejtë duke përdorur një metodë vlerësimi. Metoda e vlerësimit përfshin përdorimin e transaksioneve të ndodhura së fundmi në kushte normale tregu midis palëve që kanë pasur si njohurinë dhe dëshirën (nëse është e disponueshme), përdorimin si referencë të vlerës së drejtë aktuale të instrumentave të tjerë që janë kryesisht të njëjtë, flukset monetare të skontuara si dhe modelet opsionale të cmimit. Metoda e zgjedhur e vlerësimit merr në konsideratë sa më shumë që të jetë e mundur të dhënat e tregut, mbështetet sa më pak të jetë e mundur në përllogaritjet specifike të Bankës, merr parasysh të gjithë faktorët që pjesëmarrësit në treg do të konsideronin në vendosjen e cmimit dhe është konsistente me metodologjitë ekonomike të pranuar për vendosjen e cmimit të instrumentave financiare. Faktorët e metodave të vlerësimit paraqesin pritshmëritë e tregut dhe matjet e faktorëve të rreziqeve të trashëguara në instrumentat financiarë. Banka kalibron metodat e vlerësimit dhe i teston ato për vlefshmëri duke përdorur çmime të vëzhguara në transaksionet aktuale të tregut në instrumenta të njëjtë ose në të dhëna të tjera të vëzhgueshme në treg.

Evidenca më e mirë për vlerën e drejtë të një instrumenti financiar në matjen fillestare është çmimi i transaksionit, që do të thotë vlera e drejtë e dhënë ose e marrë, nëse nuk është i mundur, evidentimi i vlerës së drejtë të atij instrumenti nga krahasimi me transaksione të tjera të ndodhura në treg për instrumenta të njëjtë (pa modifikime) ose mund të bazohet në metoda vlerësimi faktorët e ndryshueshëm të të cilave përfshijnë vetëm të dhëna të vëzhgueshme në tregje. Kur çmimet e transaksioneve paraqesin evidencën më të mirë të vlerës së drejtë në njohjen fillestare, instrumenti financiar matet fillimisht me çmimin e transaksionit dhe çdo diferencë midis këtij çmimi dhe vlerës fillestare të përfutur nga një model vlerësimi njihet më pas në fitim ose humbje në një bazë të përshtatshme mbi jetën e instrumentit por jo më vonë se sa kur vlerësimi të mbështetet tërësisht nga të dhëna të vëzhgueshme në treg ose transaksioni është mbyllur.

Aktivitet dhe pozicionet afatgjata maten me çmimin e ofruar, detyrimet dhe pozicionet afatshkurtra maten me çmimin e kërkuar. Kur Banka ka pozicione me rreziqe që kompensojnë njëri tjetrin, çmimet “mid-market” përdoren për të matur pozicionin e rreziqeve të kompensuar dhe çmimi i kërkuar ose ofruar axhustohet, vetëm për pozicionet e hapura neto. Vlera e drejtë reflekton rrezikun e kreditimit të instrumentave dhe përfshin korrigjime të cilat marrin parasysh rrezikun e kreditimit të Bankës dhe të kundër partisë tjetër kur është e përshtatshme. Llogaritjet e vlerës së drejtë të përfutur nga modelet korrigjohen për faktorë të tjerë si rreziku i likuiditetit ose pasiguritë e modeleve, në atë masë që Banka beson që një palë e tretë pjesëmarrëse në treg do t'i merrte ato në konsideratë për vendosjen e çmimit të një transaksioni.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**g) Aktivitet dhe detyrimet financiare (vazhdim)**

(vii) Identifikimi dhe matja e zhvlerësimit

Në çdo datë raportimi Banka vlerëson nëse ka evidence objektive që aktivet financiare të cilat nuk mbahen me vlerën e drejtë nëpërmjet fitimit ose humbjes janë zhvlerësuar. Aktivet financiare zhvlerësohen kur ka evidence që një ngjarje që sjell humbje ka ndodhur pas njohjes fillestare të aktivitetit, dhe kjo ka një ndikim në flukset e ardhshme të parasë së aktivitetit, të cilat mund të maten me besueshmëri.

Evidencë objektive që tregon se aktivi është zhvlerësuar mund të jetë, mospagimi ose shkelja nga huamarrësi, ristrukturimi i kredisë ose paradhënies nga Banka me kusht që Banka nuk do të konsiderojë të dhënat që një huamarrës ose emetues do të falimentojnë, zhdukjen e një tregu aktiv për instrumentat financiarë, ose të dhëna të tjera të vëzhgueshme që lidhen me një grup aktivesh të tilla si ndryshimet negative në statusin e pagesave të huamarrësit ose emetuesve në grup, ose kushte ekonomike që lidhen me dështimin në grup.

Banka konsideron mundësinë e zhvlerësimit të huave dhe paradhënies dhe letrave me vlerë të mbajtura deri në maturitet në nivel individual dhe kolektiv. Të gjithë huatë individualisht të rëndësishme, paradhëniet dhe letrat me vlerë të mbajtura deri në maturim testohen individualisht për zhvlerësim. Të gjithë huatë, paradhëniet dhe letrat me vlerë të mbajtura deri në maturim të cilat nuk zhvlerësohen në mënyrë individuale testohen në mënyrë kolektive për zhvlerësim që mund të ketë ndodhur por që nuk është identifikuar akoma. Huatë dhe paradhëniet dhe letrat me vlerë të mbajtura deri në maturim të cilat nuk kanë individualisht një vlerë të konsiderueshme testohen kolektivisht për zhvlerësim duke grupuar bashkë huatë dhe paradhëniet dhe letrat me vlerë të mbajtura deri në maturim me karakteristika të njëjta rreziku.

Për trajtimin e zhvlerësimit në grup Banka përdor modelimin statistikor të ecurisë historike të mundësisë së mospagimit, kohës së rekuperimit dhe vlerën e humbjes së ndodhur, përshtatur me gjykimin e drejtimit nëse kushtet aktuale ekonomike dhe të huadhënies janë të tilla që humbjet aktuale të jenë më të mëdha ose më të vogla se ato të përcaktuara nga modelimet historike. Mundësia e mospagimit, normat e humbjes dhe përcaktimi i kohës së rekuperimit krahasohen vazhdimisht përkundrejt rezultateve aktuale për të siguruar që ato të jenë të përshtatshme.

Humbjet nga zhvlerësimi i aktiveve të mbajtura me kosto të amortizuar llogariten si diferencë e vlerës kontabël të aktiveve financiare dhe vlerës aktuale të flukseve monetare të skontuara me vlerën origjinale të interesit efektiv të këtyre aktiveve. Humbjet nga zhvlerësimi njihen në të ardhura e shpenzime dhe pasqyrohen në një llogari fondi për humbjet nga zhvlerësimi përkundrejt huave dhe parapagimeve ose letra me vlerë të mbajtura deri në maturim. Kur një ngjarje mbas njohjes se zhvlerësimit shkakton uljen e humbjes nga zhvlerësimi, kjo ulje reflektohet në humbje ose fitim.

Humbjet nga zhvlerësimi i letrave me vlerë të mbajtura për shitje, nëse ka, njihen duke klasifikuar humbjet e akumuluar në rezervën e rivlerësimit në kapital në fitim ose humbje. Humbja që njihet është diferenca midis vlerës së blerjes e netuar për çdo pagesë principali apo amortizim, dhe vlerës së drejtë ekzistuese, pakësuar nga çdo humbje nga zhvlerësimi që është njohur më parë në fitim ose humbje. Ndryshimi në provizione si pasojë e aplikimit të metodës së interesit efektiv pasqyrohen si të ardhura nga interesat. Nëse në periudha të mëvonshme vlera e drejtë e letrave me vlerë të mbajtura për shitje rritet dhe rritja mund të lidhet në mënyrë objektive me një ngjarje që ka ndodhur pasi zhvlerësimi është njohur, atëherë humbja e njohur më parë anulohet me shumën e anuluar të njohur në fitim ose humbje. Megjithatë, çdo rikuperim i mëvonshëm i vlerës së drejtë të letrave me vlerë të mbajtura për shitje njihet në të ardhura të tjera përmbledhëse.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**h) Aktive monetare dhe ekuivalentet me to**

Aktivet monetare dhe ekuivalentet me to përfshijnë gjëndjen në arkë, depozitat me Bankën Qëndrore dhe investimet me likuiditet të lartë të cilat kanë maturim tre mujor ose më të vogël.

i) Huatë dhe paradhëniet për klientët

Huatë dhe paradhëniet janë aktive financiare jo-derivative, me pagesa fikse ose të përcaktueshme, të cilat nuk janë kuotuar në tregje aktive dhe Banka nuk ka për qëllim t'i shesë menjëherë ose për një periudhë afatshkurtër.

Kur Banka blen një aktiv financiar dhe njëherësh hyn në një marrëveshje për ta rishitur këtë aktiv (ose një aktiv kryesisht të ngjashëm) me një çmim të fiksuar në një datë të ardhshme (marrëveshje të anasjellta të riblerjes ose huadhënie të siguruara nga letra me vlerë), marrëveshja kontabilizohet si një hua apo paradhënie dhe aktivi në fjalë nuk paraqitet në pasqyrat financiare të Bankës.

Huatë dhe paradhëniet fillimisht maten me vlerë të drejtë plus kostot e lidhura direkt me transaksionin dhe në vazhdim maten me koston e amortizuar duke përdorur metodën e interesit efektiv.

j) Investimet në letra me vlerë

Letrat me vlerë të investuara fillimisht maten me vlerën e drejtë plus kostot direkte të transaksionit dhe më pas kontabilizohen në varësi të klasifikimit si të mbajtura deri në maturim, me vlerë të drejtë ose si të vlefshme për shitje.

(i) Investime të mbajtura deri në maturim

Investimet e mbajtura deri në maturim janë aktive jo-derivative me pagesa fikse ose të përcaktueshme dhe maturitet fiks të cilat Banka ka qëllimin dhe mundësinë ti mbajë deri në maturim dhe ato nuk janë matur me vlerë të drejtë ose klasifikuar si të mbajtura për shitje. Investimet e mbajtura deri në maturim mbarten me koston e amortizuar duke përdorur metodën e interesit efektiv. Çdo shitje ose riklasifikim i një vlere të konsiderueshme të investimeve të mbajtura për shitje jo afër maturitetit do të sjellë riklasifikimin e të gjithë investimeve të mbajtura deri në maturitet si investime të mbajtura për shitje dhe e ndalon Bankën ti klasifikojë si investime të mbajtura deri në maturim për vitin aktual dhe dy vitet e ardhshme.

(ii) Investime të mbajtura për shitje

Investimet e mbajtura për shitje janë investime jo-derivative të cilat nuk përfshihen në ndonjë kategori tjetër të aktiveve financiare. Letrat me vlerë të kapitalit neto të pa kuotuar vlera e drejtë e të cilave nuk mund të matet me besueshmëri mbahen me kosto. Të gjithë investimet e tjera të mbajtura për shitje mbahen me vlerë të drejtë.

Të ardhurat nga interesi njihen në fitim ose humbje duke përdorur metodën e normës efektive të interesit. Të ardhurat ose humbjet nga këmbimet valutore të investimeve të kapitalit të mbajtura për shitje njihen në fitim ose humbje. Ndryshime të tjera në vlerën e drejtë njihen në pasqyrën e të ardhurave krahasuese deri kur investimet shiten ose zhvlerësohen dhe fitimi ose humbja e akumuluar e njohur më parë në pasqyrën e të ardhurave krahasuese riklasifikohen në fitim ose humbje.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**k) Aktive të qëndrueshme të trupëzuara**

Aktivet e qëndrueshme të trupëzuara janë matur me koston e blerjes duke zbritur amortizimin e akumuluar dhe humbjet e akumuluar nga zhvlerësimi. Jeta e përdorimit llogaritet në bazë të pritshmërisë së Drejtimit për jetëgjatësinë e aktivit.

Amortizimi llogaritet me metodën lineare me normat e parashikuara për të ulur koston ose vlerësimin e aktiveve të qëndrueshme të trupëzuara përgjatë jetës së pritshme të përdorimit. Vitet e pritshme të përdorimit janë si më poshtë:

Përmirësime në aktivet e marra me qira	4-10 vjet
Paisje dhe instalime	10 vjet
Automjete	10 vjet
Makineri dhe paisje elektronike	10 vjet
Kompjutera dhe paisje informatike	5 vjet
Paisje të tjera zyre	10 vjet

Aktivet nuk amortizohen derisa ato futen në përdorim dhe transferohen nga aktive të qëndrueshme në proces në kategorinë përkatëse të aktiveve.

l) Aktivet e qëndrueshme të patrupëzuara

Aktivet e qëndrueshme të patrupëzuara paraqiten me kosto duke zbritur amortizimin e akumuluar dhe humbje nga zhvlerësimi. Amortizimi llogaritet me metodën lineare mbi jetën e përdorimit të aktivit. Jeta e përdorimit është si më poshtë:

Patenta dhe licenca	5 vjet
Programe kompjuterike dhe aktive të tjera të patrupëzuara	5 vjet

m) Aktive të mbajtura për shitje

Aktivet e përftuara nëpërmjet ekzekutimit të kolateraleve të huave dhe paradhënies të klientëve, që nuk mbahen për shitje, nuk përfitohet qera, nuk përdoren dhe mbahen me qëllimin për t'u nxjerrë jashtë përdorimit në një periudhë të shkurtër kohe, pa një riskstrukturim të rëndësishëm klasifikohen si inventar. Aktivet e përftuara paraqiten me vlerën më të vogël midis koston dhe vlerës neto të realizueshme dhe çdo fshirje njihet në të ardhura apo shpenzime. Çdo fitim apo humbje nga njerrja jashtë përdorimit njihet në të ardhura apo shpenzime.

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)**n) Zhvlerësimi i aktiveve jo-financiare**

Vlera kontabël e aktiveve jo-financiare të Bankës, përveç aktiveve tatimore të shtyra rishikohet në çdo datë raportimi për të përcaktuar nëse ka evidenca për zhvlerësim. Nëse ka evidenca të tilla atëherë vlerësohet vlera e rekuperueshme e aktivit.

Humbjet nga rënia në vlerë njihen nëse vlera kontabël e një aktivi ose një njësie gjeneruese të aktiveve monetare tejkalon vlerën e rekuperueshme. Njësia gjeneruese e aktiveve monetare është grupi më i vogël i identifikueshëm i aktiveve që gjeneron flukse monetare në mënyrë të pavarur nga aktivet dhe grupet e tjera. Humbjet nga zhvlerësimi njihen në të ardhura dhe shpenzime. Humbjet nga zhvlerësimi në lidhje me njësitë gjeneruese të mjeteve monetare shpërndahet në fillim duke ulur vlerën kontabël të emrit të mirë të shpërndarë tek njësitë dhe pastaj shpërndahet vlera kontabël e aktiveve të tjera në njësi (grupin e njësite) në një bazë propocionale.

Vlera e rikuperueshme e një aktivi ose njësie gjeneruese të mjeteve monetare është më e madhja ndërmjet vlerës së përdorimit dhe vlerës së drejtë minus koston e shitjes. Në përcaktimin e vlerës në përdorim, flukset e ardhshme të parashikuara të aktiveve monetare janë skontuar në vlerën e tyre aktuale duke përdorur një normë skontimi para tatimit që reflekton vlerësimin aktual të tregut për vlerën në kohë të parasë dhe rreziqet specifike për aktivin.

o) Depozitat

Depozitat janë burimet kryesore të financimit të Bankës.

Kur Banka shet një aktiv financiar dhe në të njëjtën kohë hyn në një marrëveshje për të ri-blerë këtë aktiv (ose një aktiv të ngjashëm) me një çmim fiks në një datë të ardhshme, marrëveshja kontabilizohet si një depozitë, dhe aktivi vazhdon të njihet në pasqyrat financiare të Bankës.

Banka klasifikon instrumentet kapitale si detyrime financiare ose instrumenta kapitale në përputhje me thelbin e kushteve kontraktuale të instrumentit. Depozitat, letra me vlerë të borxhit dhe borxhi i varur maten fillimisht me vlerën e tregut duke i shtuar kostot e transaksionit dhe në vijim maten me kosto të amortizuar duke përdorur metodën e interesit efektiv përveçse në rastet kur Banka zgjedh që ti mbajë detyrimet me vlerën e drejtë nëpërmjet të ardhurave ose shpenzimeve.

p) Provigjonet

Një provigjon njihet nëse, si rezultat i ngjarjeve të mëparshme, Banka ka një detyrim ligjor ose konstruktiv i cili mund të matet në mënyrë të besueshme, dhe është e mundur që të mira ekonomike do të kërkohen për shlyerjen e këtij detyrimi. Provigjonet përcaktohen duke skontuar flukset e pritshme të parave me një normë para tatimit e cila reflekton vlerën e tregut, dhe nëse është e përshtatshme, rrezikun specifik të detyrimit.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)

q) Standartet e reja dhe interpretimet në periudhën aktuale

Amendimet e mëposhtme të standarteve ekzistuese të lëshuara nga Bordi i Standarteve Ndërkombëtare të Kontabilitetit dhe interpretimet të lëshuara nga Komiteti Ndërkombëtar i Interpretimeve të Raportimit Financiar janë efektive për periudhën aktuale:

- **Amendamentet e SNK 19 “Përfitimet e Punonjësve”** - Planet e Përcaktuara të Përfitimeve: Kontributet e Punonjësve (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 korrik 2014),
- **Amendamente për standarde të ndryshme “Përmirësimet në SNRF (periudha 2010-2012)”** që rezultojnë nga përmirësimet e projekteve vjetore të SNRF (SNRF 2, SNRF 3, SNRF 8, SNRF 13, SNK 16, SNK 24 dhe SNK 38) kryesisht me qëllim heqjen e mospërputhjeve dhe sqarimin e formulimeve (amendamentet duhet të zbatohen për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 korrik 2014),
- **Amendamente për standarde të ndryshme “Përmirësimet në SNRF (periudha 2011-2013)”** që rezultojnë nga përmirësimet e projekteve vjetore të SNRF (SNRF 1, SNRF 3, SNRF 13 dhe SNK 40) kryesisht me qëllim heqjen e mospërputhjeve dhe sqarimin e formulimeve (amendamentet duhet të zbatohen për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 korrik 2014),

Përshtatja e këtyre amendamenteve me standartet ekzistuese dhe interpretimet nuk ka sjellë ndryshime në politikat kontabël të Shoqërisë.

(r) Standarde të reja dhe interpretime që ende nuk kanë hyrë në fuqi

Në datën e autorizimit të këtyre pasqyrave financiare, standartet e reja, interpretimet dhe amendamentet e Standardeve në vijim janë publikuar por nuk janë ende efektive dhe nuk janë aplikuar në përgatitjen e këtyre pasqyrave financiare:

- **SNRF 9 “Instrumentat Financiare”** (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2018),
- **SNRF 14 “Llogaritë Rregullatore të Shpenzime të Shtyra”** (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),
- **SNRF 15 “Të Ardhura nga Kontratat me Klientë”** (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2017),
- **SNRF 16 “Qiratë”** (efektive për periudhat vjetore filluar në ose pas datës 1 janar 2019),
- **Amendamentet e SNRF 10 “Pasqyrat Financiare të Konsoliduara” dhe SNK 28 “Investimet në pjesëmarrje”** - Shitja ose Dhurimi i Aktiveve midis një Investitori dhe Pjesëmarrësve dhe amendime të tjera (data efektive është shtyrë për një kohë të pacaktuar derisa projekti i kërkimit për metodën e kapitalit të përfshihet)
- **Amendamentet e SNRF 10 “Pasqyrat Financiare të Konsoliduara”, SNRF 12 “Dhënie e informacionit shpjegues për interes të njëjësive të tjera ekonomike” dhe SNK 28 “Investimet në pjesëmarrje”** - Njësitë Investuese: Zbatimi i Përgjashtimeve nga Konsolidimi (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),
- **Amendamentet e SNRF 11 “Marrëveshjet e Përbashkëta”** - Kontabilizimi i Blerjeve të Interesave në Operacione të Përbashkëta (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

3. Përmbledhje e politikave të rëndësishme kontabël (vazhdim)

(r) Standarde të reja dhe interpretime që ende nuk kanë hyrë në fuqi (vazhdim)

- **Amendamentet e SNK 1 “Paraqitja e pasqyrave financiare”** - Njohja Fillestare (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),
- **Amendamentet e SNK 12 “Tatim fitimi”** - Njohja e aktivitetit tatimor të shyrë për humbjet e perealizuara (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2017),
- **Amendamentet e SNK 16 “Aktivet Afatgjata Materiale” dhe SNK 38 “Aktivet Jo-materiale”** - Sqarime për Metodën e Pranuara të Amortizimit dhe Zhvlerësimit (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),
- **Amendamentet e SNK 16 “Aktivet Afatgjata Materiale” dhe SNK 41 “Bujqësia”** - Bujqësia: Bimët Bartëse (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),
- **Amendamentet e SNK 27 “Pasqyrat Financiare të Vecanta”** - Metoda e Kapitalit në Pasqyrat Financiare të Vecanta (efektive për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),
- **Amendamente për standarde të ndryshme “Përmirësimet në SNRF (periudha 2012-2014)”** që rezultojnë nga përmirësimet e projekteve vjetore të SNRF (SNRF 5, SNRF 7, SNK 19 dhe SNK 34) kryesisht me qëllim heqjen e mospërputhjeve dhe sqarimin e formulimeve (amendamentet duhet të zbatohen për periudhat vjetore duke filluar në ose pas datës 1 janar 2016),

Banka ka zgjedhur të mos i zbatojë këto standarde, rishikime dhe interpretime para datës së tyre të hyrjes në fuqi. Banka parashikon që zbatimi i këtyre standardeve, rishikimeve dhe interpretimeve nuk do të ketë ndikim material në pasqyrat financiare të saj në periudhën e zbatimit fillestar.

4. Paraqitja e Menaxhimit të Rrezikut

Më poshtë paraqiten llojet e ndryshme të rrezikut ndaj të cilave Banka është e ekspozuar si rezultat i aktiviteteve jo-tregtare dhe përjasja e ndërmarrë për të menaxhuar këto rreziqe.

a) Rreziku i likuiditetit

Rreziku i likuiditetit lind në financimet e përgjithshme të aktiviteteve të Bankës dhe në menaxhimin e pozicioneve. Ai përfshin si rrezikun e paaftësisë për të financuar aktivet me maturitet dhe normat e përshtatshme ashtu edhe rrezikun e paaftësisë për të likuiduar një aktiv me një çmim dhe brënda një afati kohor të arsyeshëm për të përmbushur detyrimet.

Fondet krijohen duke përdorur një sërë instrumentash duke përfshirë depozitat dhe kapitalin e paguar. Kjo rrit fleksibilitetin e fondeve, kufizon varësinë nga një burim i vetëm financimesh dhe përgjithësisht ul koston e fondeve. Banka përpiket për të ruajtur balancën midis vazhdimësisë së fondeve dhe fleksibilitetit, nëpërmjet përdorimit të detyrimeve me maturitete të shpërndara në kohë. Banka vazhdimisht vlerëson rrezikun e likuiditetit duke identifikuar dhe monitoruar ndryshimet e duhura në financime, në përputhje me qëllimet dhe objektivat e vendosura në strategjinë e Bankës. Më 31 dhjetor 2015 tridhjetë depozituesit jo-financiarë më të mëdhenj përbëjnë 10.4% (2014: 10%) të totalit të depozitave nga klientët. Tabela e mëposhtme paraqet një analizë të aktiveve dhe detyrimeve financiare të Bankës sipas grupimeve përkatëse të maturitetit bazuar në periudhat e mbetura të shlyerjeve.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimit të Rrezikut (vazhdim)
a) Rreziku i likuiditetit (vazhdim)
Tabela e maturitetit më 31 dhjetor 2015

	Deri në 1 muaj	1 deri 3 muaj	3 deri 12 muaj	Më shumë se 1 vit	Maturiteti i pa- përcaktuar	Gjithsej
Aktivet financiare						
Aktive monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore	226,854	-	-	-	-	226,854
Shuma të kushtëzuara	-	-	-	-	1,391,421	1,391,421
Investime të mbajtura për shitje	115,547	343,263	693,092	4,227,878	-	5,379,780
Aktive financiare të mbajtura në maturim	208,265	253,916	408,867	1,086,509	-	1,957,557
Hua dhe paradhënie me bankat dhe institucionet financiare	1,238,433	-	-	-	-	1,238,433
Hua dhe paradhënie me klientët	341,657	80,171	637,170	5,139,087	-	6,198,085
Gjithsej	2,130,756	677,350	1,739,129	10,453,474	1,391,421	16,392,130
Detyrimet financiare						
Detyrime ndaj bankave	197,855	-	-	-	-	197,855
Detyrime ndaj klientëve	6,540,043	870,272	5,087,638	2,211,376	-	14,709,329
Marrëveshje të anasjellta të riblerjes	135,035	-	-	-	-	135,035
Gjithsej	6,872,933	870,272	5,087,638	2,211,376	-	15,042,219
Hendeku i likuiditetit neto	(4,742,177)	(192,922)	(3,348,509)	8,242,098	1,391,421	1,349,911

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimit të Rrezikut (vazhdim)
a) Rreziku i likuiditetit (vazhdim)
Tabela e maturitetit më 31 dhjetor 2014

	Deri në 1 muaj	1 deri 3 muaj	3 deri 12 muaj	Më shumë se 1 vit	Maturiteti i pa- përcaktuar	Gjithsej
Aktivet financiare						
Aktive monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore	234,623	-	-	-	-	234,623
Shuma të kushtëzuara	-	-	-	-	1,381,314	1,381,314
Investime të mbajtura për shitje	80,359	549,223	1,319,423	714,513	-	2,663,518
Aktive financiare të mbajtura në maturim	206,835	256,245	100,205	1,907,568	-	2,470,853
Hua dhe paradhënie me bankat dhe institucionet financiare	2,872,821	-	-	-	-	2,872,821
Hua dhe paradhënie me klientët	160,627	148,297	544,122	5,016,658	-	5,869,704
Gjithsej	3,555,265	953,765	1,963,750	7,638,739	1,381,314	15,492,833
Detyrimet financiare						
Detyrime ndaj klientëve	6,010,472	1,269,871	6,666,491	358,780	-	14,305,614
Gjithsej	6,010,472	1,269,871	6,666,491	358,780	-	14,305,614
Hendeku i likuiditetit neto						
	(2,455,207)	(316,106)	(4,702,741)	7,279,959	1,381,314	1,187,219

Banka pret që flukset e pritshme nga aktivet financiare dhe detyrimet financiare të caktuara të ndryshojnë në menyrë të konsiderueshme nga flukset e pritshme të kontraktuara të paraqitura si më sipër. Diferencat kryesore janë si më poshtë:

- 40% e shumave të kushtëzuara me bankën qendrore në Lekë janë në dispozicion të operacioneve ditore të Bankës dhe në rast të kundërt të përdoren për nevojat e likuiditetit të Bankës.
- Investimet të mbajtura për shitje kanë një maturim të mbetur nga 1 muaj deri në 10 vjet por manaxhimi mund të mos i mbaj deri në maturim.
- Një pjesë e madhe e llogarive rrjedhëse dhe të kursimit të klientëve janë rinvestuar përsëri pavarësisht se janë në kategorinë "Deri në 1 muaj".

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)**b) Rreziku i tregut****Rreziku i normës së interesit**

Banka e vlerëson rrezikun e normës së interesit si rreziku që të ardhurat nga interesi i gjeneruar nga aktivet që mbartin interesa mund të ndryshojnë për shkak të ndryshimeve të papritura të normave të interesit në treg. Veprimtaritë e Bankës janë subjekt i rrezikut të luhatjeve të normës së interesit në atë nivel që aktivet që fitojnë interes dhe detyrimet që paguajnë interes maturohen ose rivlerësohen në kohë të ndryshme ose shuma të ndryshme. Në rastin e normave të ndryshueshme të aktiveve dhe detyrimeve Banka është gjithashtu e ekspozuar ndaj rrezikut bazë i cili është diferenca në karakteristikat e rivlerësimit të treguesve me norma të ndryshueshme, siç janë normat e Repove të Bankës së Shqipërisë, LIBOR dhe EURIBOR. Veç kësaj, efekti aktual varet nga një numër faktorësh të tjerë, duke përfshirë nivelin e shlyerjeve që bëhen më përpara ose më vonë sesa data e kontraktuar dhe ndryshimeve në normat e interesave brenda periudhës së vlerësimit dhe ndërmjet monedhave.

Në mënyrë që të masë rrezikun nga interesat të aktiviteteve jo-tregtare, Banka e mat impaktin që ka një ndryshim në normat e tregut në të ardhurat neto nga interesat.

Rreziku i normës së interesit në të ardhurat nga interesi neto i Bankës gjatë vitit të ardhshëm nga një ndryshim prej +100 bp/-100 bp më 31 dhjetor 2015 është +10.0.x /-10.0 Milion (2014: ALL +10.2 /-10.2 Milion). Në tabelën e mëposhtme paraqitet një analizë e ndjeshmërisë së Bankës ndaj një rritje ose ulje në normat e interesit të tregut (duke supozuar që, nuk do të ketë lëvizje asimetrike në kurbat e kthimit dhe një pozicion konstant të bilancit) më 31 dhjetor 2015, gjithashtu paraqiten normat e interesit efektiv dhe periudhat në të cilat detyrimet dhe aktivet financiare rivlerësohen.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
b) Rreziku i tregut (vazhdim)
Rreziku i normës së interesit (vazhdim)

	Gjithsej	Norma e int. efektiv	Instrumenta me normë të ndryshueshme	Instrumenta me normë interesi fikse			
				<=1 muaj	1-3 muaj	3 muaj 1 vit	Më shumë se 1 vit
Aktivet financiare							
Aktivet monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore	226,854	0.00%	-	226,854	-	-	-
Shuma të kushtëzuara	1,391,421	0.69%	778,100	613,321	-	-	-
Investime të mbajtura për shitje	5,379,780	4.88%	-	115,547	343,263	693,092	4,227,878
Aktive financiare të mbajtura deri në maturim	1,957,557	7.43%	-	208,265	253,916	408,867	1,086,509
Hua dhe paradhënie me institucionet financiare dhe bankat	1,238,433	0.07%	689,313	549,120	-	-	-
Hua dhe paradhënie me klientë	6,198,085	7.99%	5,403,984	157,818	5,617	195,309	435,357
Gjithsej	16,392,130	5.44%	6,871,397	1,870,925	602,796	1,297,268	5,749,744
Detyrimet financiare							
Detyrime ndaj bankave	197,855	1.48%	-	197,855	-	-	-
Detyrime ndaj klientëve	14,709,329	1.68%	-	6,540,043	870,272	5,087,638	2,211,376
Marrëveshje të anasjellta të riblerjes	135,035	1.80%	-	135,035	-	-	-
Gjithsej	15,042,219	1.65%	-	6,872,933	870,272	5,087,638	2,211,376
Hendeku më 31 dhjetor 2015	1,349,911		6,871,397(5,002,008)	(267,476)(3,790,370)			3,538,368

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
b) Rreziku i tregut (vazhdim)
Rreziku i normës së interesit (vazhdim)

Më 31 dhjetor 2014 normat efektive të interesit ishin si më poshtë:

	Gjithsej	Norma e int. efektiv	Instrumenta me normë te ndryshueshme	Instrumenta me normë interesi fikse			
				<=1 muaj	1-3 muaj	3 muaj 1 vit	Më shumë se 1 vit
Aktivitet financiarë							
Aktivitet monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore	234,623	0.00%	-	234,623	-	-	-
Shuma të kushtëzuara	1,381,314	0.87%	1,381,314	-	-	-	-
Investime të mbajtura për shitje	2,663,518	5.36%	-	80,359	549,223	1,319,423	714,513
Aktive financiare të mbajtura deri në maturim	2,470,853	7.39%	-	206,835	256,245	100,205	1,907,568
Hua dhe paradhënie me institucionet financiare dhe bankat	2,872,821	0.15%	2,112,249	760,572	-	-	-
Hua dhe paradhënie me klientët	5,869,704	9.08%	5,190,811	45,548	51,581	68,482	513,282
Gjithsej	15,492,833	5.65%	8,684,374	1,327,937	857,049	1,488,110	3,135,363
Detyrimet financiarë							
Detyrime ndaj klientëve	14,305,614	2.03%	-	6,010,472	1,269,871	6,666,491	358,780
Gjithsej	14,305,614	2.03%	-	6,010,472	1,269,871	6,666,491	358,780
Hendeku më 31 dhjetor 2014	1,187,219		8,684,374	(4,682,535)	(412,822)	(5,178,381)	2,776,583

Rreziku i monedhës

Rreziku i monedhës është rreziku që ka të bëjë me luhatjen e vlerës së drejtë ose flukset e ardhshme të parasë së një instrumenti financiar nga ndryshimet në kurset e këmbimit. Banka është e ekspozuar ndaj rrezikut të monedhës nëpërmjet transaksioneve në monedhë të huaj dhe emërtimit të instrumentave financiarë në monedhë të huaj.

Nga ekspozimi i transaksioneve të Bankës lindin fitime ose humbje nga këmbimet në monedha të huaja të cilat njihen në humbje ose fitim. Këto ekspozime përfshijnë aktivitet dhe detyrimet monetare të Bankës të cilat nuk janë në monedhën raportuese të Bankës.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
b) Rreziku i tregut (vazhdim)
Rreziku i monedhës (vazhdim)

Më 31 dhjetor 2015 ekspozimi ishte si më poshtë, (me të gjitha shumatat në monedhë të huaj të përkthyer në Lekë:

	Lek	USD	EUR	Të tjera	Gjithsej
Aktivitet financiarë					
Mjete monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore	95,436	50,830	67,713	12,875	226,854
Shuma të kushtëzuara	778,100	42,364	570,957	-	1,391,421
Investime të mbajtura për shitje	3,747,655	-	1,632,125	-	5,379,780
Aktive financiare të mbajtura në maturim	1,957,557	-	-	-	1,957,557
Hua dhe paradhënie me bankat dhe institucionet financiare	293	51,247	1,177,879	9,014	1,238,433
Hua dhe paradhënie me klientët	2,113,246	372,051	3,712,735	53	6,198,085
Gjithsej	8,692,287	516,492	7,161,409	21,942	16,392,130
Detyrimet financiare					
Detyrime ndaj bankave	180,009	-	17,846	-	197,855
Detyrime ndaj klientëve	8,055,345	559,703	6,080,014	14,267	14,709,329
Marrëveshje të anasjellta të riblerjes	135,035	-	-	-	135,035
Gjithsej	8,370,389	559,703	6,097,860	14,267	15,042,219
Pozicioni neto i monedhës	321,898	(43,211)	1,063,549	7,675	1,349,911

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
b) Rreziku i tregut (vazhdim)
Rreziku i monedhës (vazhdim)

Më 31 dhjetor 2014 ekspozimi ishte si më poshtë, (me të gjitha shumatat në monedhë të huaj të përkthyer në Lekë:

	Lek	USD	EUR	Të tjera	Gjithsej
Aktivet financiare					
Mjete monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore	152,974	30,553	45,534	5,562	234,623
Shuma të kushtëzuara	760,040	42,020	579,254	-	1,381,314
Investime të mbajtura për shitje	2,427,669	-	235,849	-	2,663,518
Aktive financiare të mbajtura në maturim	2,470,853	-	-	-	2,470,853
Hua dhe paradhënie me bankat dhe institucionet financiare	200,289	19,245	2,651,983	1,304	2,872,821
Hua dhe paradhënie me klientët	2,020,310	281,582	3,567,752	60	5,869,704
Gjithsej	8,032,135	373,400	7,080,372	6,926	15,492,833
Detyrimet financiare					
Detyrime ndaj klientëve	7,984,943	403,058	5,913,374	4,239	14,305,614
Gjithsej	7,984,943	403,058	5,913,374	4,239	14,305,614
Pozicioni neto i monedhës	47,192	(29,658)	1,166,998	2,687	1,187,219

Në lidhje me aktivet dhe detyrimet financiare monetare në monedhë të huaj të cilat nuk janë ekonomikisht të mbrojtura (hedged), Banka e menaxhon rrezikun nga monedhat e huaja në përputhje me politikat që vendosin kufizime në pozicionimin e monedhës dhe marrëveshjeve.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
c) Rreziku i kredisë

Banka është subjekt i rrezikut të kredisë nëpërmjet aktivitetit huadhënës dhe në ato raste kur ajo vepron si ndërmjetëse për llogari të klientëve të saj ose palëve të treta ose kur jep garanci. Në lidhje me këtë, rreziku i kredisë për Bankën lind nga mundësia që palë të ndryshme mund të mos përmbushin detyrimet e tyre kontraktuale. Menaxhimi i ekspozimit të rrezikut të kredisë ndaj huamarrësve bëhet nëpërmjet analizave të rregullta të aftësisë paguese të huamarrësve dhe përcaktimit të një note klasifikuese. Gjithashtu ekspozimi ndaj rrezikut të kredisë menaxhohet pjesërisht duke marrë kolaterale dhe garanci.

Ekspozimi kryesor i Bankës ndaj rrezikut të kredisë lind nga huatë dhe paradhëniet. Në këtë kontekst shuma e ekspozimit të kredisë paraqitet si vlera kontabël e aktiveve. Këto ekspozime më 31 dhjetor 2015 ishin si më poshtë:

	Ekspozimi bruto	Zhvlerësime	Ekspozimi neto
Të zhvlerësuara në grup			
Standarte	5,039,423	(142,917)	4,896,506
Në ndjekje	503,975	(14,271)	489,704
Nënstandarte	82,794	(2,351)	80,443
Të dyshimta	79,406	(2,256)	77,150
Të humbura	-	-	-
Gjithsej në grup	5,705,598	(161,795)	5,543,803
Të zhvlerësuara individualisht			
Standarte	-	-	-
Në ndjekje	-	-	-
Nënstandarte	447,688	(72,491)	375,197
Të dyshimta	189,343	(28,845)	160,498
Të humbura	432,235	(313,648)	118,587
Gjithsej individualisht	1,069,266	(414,984)	654,282
Gjithsej	6,774,864	(576,779)	6,198,085

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
c) Rreziku i kredisë (vazhdim)

Ekspozimi më 31 dhjetor 2014 ishte si më poshtë:

	Ekspozimi bruto	Zhvlerësime	Ekspozimi neto
Të zhvlerësuara në grup			
Standarte	4,723,366	(123,741)	4,599,625
Në ndjekje	782,585	(20,438)	762,147
Nënstandarte	91,390	(2,396)	88,994
Të dyshimtë	40,733	(1,067)	39,666
Të humbura	-	-	-
Gjithsej në grup	5,638,074	(147,642)	5,490,432
Të zhvlerësuara individualisht			
Standarte	-	-	-
Në ndjekje	-	-	-
Nën standarte	240,130	(72,917)	167,213
Të dyshimta	146,222	(25,195)	121,027
Te humbura	392,327	(301,295)	91,032
Gjithsej individualisht	778,679	(399,407)	379,272
Gjithsej	6,416,753	(547,049)	5,869,704

Veç kësaj, Banka është e ekspozuar ndaj rrezikut të kredisë për zërat jashtë bilanci nëpërmjet angazhimeve deri në nivelin e kredive dhe garancive të dhëna (shiko shënimi 29).

Përqëndrimi i rrezikut të kredisë (brenda ose jashtë zërave të bilancit) që lind nga instrumentat financiarë ekziston për palë të tjera kur ato kanë karakteristika të njëjta ekonomike të cilat mund të bëjnë që aftësia e tyre për të përmbushur detyrimet kontraktuale të ndikohet njësoj nga ndryshime në kushtet ekonomike ose faktorë të tjerë. Përqëndrimi kryesor i rrezikut të kredisë lind nga lloje të ndryshme klientësh dhe vendodhja e tyre në lidhje me investimet e Bankës, huatë dhe paradhëniet, detyrimet e ardhshme të angazhimeve në nivelin e kredisë dhe garancive të dhëna.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
c) Rreziku i kredisë (vazhdim)

Një analizë e përqëndrimit të rrezikut të kredisë sipas sektorëve ekonomikë dhe fondit respektiv për humbjet nga kreditë është paraqitur në tabelën më poshtë:

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Tregti	1,544,730	1,433,445
Individë	1,906,086	1,797,500
Komunikim	42,035	37,839
Ndërtim	703,510	847,315
Turizëm	374,656	393,374
Bujqësi	48,113	53,225
Transport	350,776	268,082
Industri	604,455	640,009
Shërbime	819,052	836,851
Financë	381,451	109,113
Rreziku i kredisë bruto	6,774,864	6,416,753
Tregti	(175,389)	(173,252)
Individë	(180,056)	(167,361)
Komunikim	(7,173)	(6,982)
Ndërtim	(77,375)	(82,068)
Turizëm	(19,307)	(16,030)
Bujqësi	(9,030)	(4,762)
Transport	(10,963)	(7,565)
Industri	(54,522)	(59,370)
Shërbim	(32,175)	(26,798)
Financë	(10,789)	(2,861)
Minus fondin për zhvlerësimet	(576,779)	(547,049)
Rreziku i kredisë neto	6,198,085	5,869,704

Shuma e paraqitur në tabelë paraqet maksimumin e humbjes kontabël që mund të njihet në bilanc nëse pala tjetër dështon plotësisht të përmbush detyrimet e saj sipas termave të kontratës dhe kolaterali ose siguria e marrë nga klientët të mos kenë vlerë. Kështu që shumat janë shumë më të mëdha se sa humbjet e pritshme, të cilat janë të përfshira në fondin për humbje nga kreditë.

Politika e Bankës është që të kërkojë kolateral të përshtatshëm nga klientët përpara lëvritimit të kredisë. Garancitë dhe letrat e kreditit janë gjithashtu subjekt i një vlerësimi strikt përpara se të aprovohen. Marrëveshjet specifikojnë limite monetare të detyrimeve të Bankës. Niveli i kolateralit i mbajtur për garancitë dhe letrat e kreditit është të paktën 100 përqind.

Kolaterali për kreditë, garancitë dhe letrat e kreditit është zakonisht në formë monetare, inventar hipotekor, investime të regjistruara ose pasuri të tjera.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)
c) Rreziku i kredisë (vazhdim)

Tabela më poshtë paraqet një detajim të totalit të kredive dhënë klientëve bazuar në llojin e kolateralit dhe fondin për humbje nga kreditë, sipas llojit të kolateralit, deri në maksimumin e detyrimit të papaguar:

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Depozita bankare	354,768	97,091
Hipotekë	4,887,087	4,930,759
Garanci	188,270	90,148
Barrë siguruese-makineri	353,599	424,863
Barrë siguruese-të arkëtueshme	638,464	503,316
Kolaterale të tjera	352,676	370,576
Rreziku i kredisë bruto	6,774,864	6,416,753
Depozita bankare	(10,021)	(3,566)
Hipotekë	(332,218)	(377,567)
Garanci	(14,105)	(32,816)
Barrë siguruese-makineri	(33,961)	(34,377)
Barrë siguruese-të arkëtueshme	(58,065)	(42,053)
Kolaterale të tjera	(128,409)	(56,670)
Fondi rezervë për humbje nga zhvleresimi	(576,779)	(547,049)
Rreziku i kredisë neto	6,198,085	5,869,704

d) Administrimi i kapitalit
Kapitali rregullator

Rregullatori i Bankës, Banka e Shqipërisë, vendos dhe monitoron kërkesat në lidhje me kapitalin rregullator. Në implementimin e kërkesave aktuale për kapitalin rregullator, Banka është e detyruar të mbajë në jo më pak se 12% raportin e totalit të kapitalit mbi aktivet e ponderuara me normat rrezikut. Normat e rrezikut të përdorura për ponderimin e aktiveve përcaktohen në përputhje me kërkesat specifike të cilat kanë për qëllim të reflektojnë nivelet e ndryshme të rrezikut që mbartin aktivet dhe zërat jashtë bilancit.

Banka i llogarit kërkesat për ekspozimin e saj ndaj rrezikut të kredisë duke u bazuar në rregulloren e Bankës së Shqipërisë mbi mjaftueshmërinë e kapitalit. Ekspozimet merren në konsideratë duke përdorur shumat e tyre në datën e bilancit. Zërat jashtë bilancit të lidhura me angazhimet llogariten duke aplikuar kategori të ndryshme të faktorëve të konvertimit, të dizenuara për të konvertuar këto zëra në ekuivalentë të pozicionit financiar. Shumat ekuivalente ponderohen për rrezikun duke përdorur përqindje të ndryshme (0%, 20%, 50%, 100%, dhe 150%) në varësi të klasave të ekspozuara. Metoda të ndryshme janë përdorur për të zvogëluar rrezikun si për shembull transaksione me kolateral dhe garanci. Kapitali rregullator i Bankës analizohet në dy kategori:

4. Paraqitja e Menaxhimi të Rrezikut (vazhdim)**d) Administrimi i kapitalit (vazhdim)****Kapitali rregullator (vazhdim)**

- **Kategoria 1 e kapitalit (kapitali bazë)**, i cili përfshin kapitalin e aksioneve të zakonshme, primet e aksioneve, rezervat statutores, rezerva të tjera të përgjithshme, fitimi i akumuluar nga vitet e mëparëshme dhe interesi i pakicës pas zbritjes së emrit të mirë, aktivet e qëndrueshme të patrupëzuara dhe humbjet e porealizuara nga investimet e vlefshme për shitje.
- **Kategoria 2 e kapitalit (kapitali plotësues)**, i cili përfshin borxhin e varur të kualifikuar, përkatësisht borxhin e vazhdueshëm si dhe borxhin e varur.

Kufizimet e mëposhtme aplikohen tek elementët e kapitalit bazë: Kategoria 2 e kapitalit nuk mund të jetë më e madhe se kategoria 1 e kapitalit dhe kapitali i huave të varura të kualifikuara nuk mund të jetë më i madh se 50% e kategorisë 1 të kapitalit. Politika e Bankës është që të mbajë një bazë të fortë kapitali në mënyrë që të ruajë besueshmërinë të investuesit, kreditorët si dhe në treg, dhe të mbështesë zhvillimin e biznesit në të ardhmen. Impakti i nivelit të kapitalit në të ardhurat e akcionerëve është i njohur dhe Banka e pranon nevojën për të mbajtur një balancë midis mundësisë për më shumë të ardhura dhe avantazheve dhe sigurisë që vijnë nga një pozicion i qëndrueshëm kapitalit.

Banka operon në kushtet e një zhvillimi dinamik të krizës financiare dhe ekonomike mbarëbotërore. Zgjerimi i mëtejshëm i së cilës mund të ketë impakte negative në pozicionin financiar të Bankës. Drejtimi i Bankës bën monitorime të përditshme të gjithë aktiveve dhe detyrimeve, të ardhurave dhe shpenzimeve, si dhe mbi zhvillimet e tregjeve ndërkombëtare duke aplikuar praktikat bankare më të mira. Mbi këtë bazë Drejtimi bën analiza mbi fitimin, likuiditetin dhe kostot e financimeve dhe implementon masat e duhura për rrezikun e kredisë, tregut (norma primare e interesit) dhe likuiditetit duke ulur kështu efektet e mundshme negative nga kriza globale financiare dhe ekonomike. Në këtë mënyrë Banka i përgjigjet sfidave të tregut duke mbajtur një pozicion kapitali dhe likuiditeti të qëndrueshëm.

Raportet e kapitalit

Banka ka qenë në përputhje me të gjithë kërkesat e vendosura nga palët e treta të jashtme për kapitalin përgjatë periudhës. Në përputhje me kërkesat e Bankës së Shqipërisë raporti i mjaftueshmërisë së kapitalit llogaritur sipas këtyre kërkesave më 31 dhjetor 2015 ishte 17.54% (31 dhjetor 2014: 19.77%) krahasuar me minimumin e vendosur nga Banka e Shqipërisë prej 12%.

Gjatë 2014 Këshilli Mbikëqyrës i Bankës së Shqipërisë publikojë një draft të ri mbi “Kapitalin Rregullator” i cili hyri në fuqi më 30 prill 2015. Gjithashtu rregullorja e re në lidhje me Raportin e Mjaftueshmërisë së Kapitalit (RMK) ka hyrë në fuqi në datën 31 dhjetor 2014. Rregullorja e re e publikuar nga Këshilli Mbikëqyrës i Bankës së Shqipërisë është bazuar në kriteret e Basel II dhe në një linjë me Direktivën Europianë për Institucionet Financiare duke rezultuar në një reduktim të RMK-së. Megjithatë për kapitalin që Banka posedon, manaxhimi konsideron që Banka është dhe do vazhdojë të mbetet dukshëm mbi minimumin e kërkuar.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

5. Përdorimi i vlerësimit dhe gjykimit profesional

Banka bën vlerësime dhe supozime përgjatë vitit, të cilat ndikojnë në shumat e raportuara të aktiveve dhe detyrimeve brenda vitit të ardhshëm financiar. Vlerësimet dhe gjykimet rishikohen në mënyrë të vazhdueshme dhe bazohen mbi informacionet e disponueshme të tregut dhe faktorë të tjerë, si parashikime për ngjarje që është e arsyeshme të ndodhin në rrethana të caktuara.

(i) Fonde të zhvlerësimit për huatë dhe paradhëniet për klientët

Banka rishikon në bazë mujore protofolin e kredisë për të përcaktuar humbjet nga zhvlerësimi. Për të përcaktuar nëse një humbje nga kreditë duhet të regjistrohet në të ardhura dhe shpenzime, Banka gjykon nëse ka ndonjë të dhënë të dukshme e cila tregon se ka rënie të matshme në vlerësimin e flukseve të ardhshme hyrëse të parasë nga portofoli i kredive përpara se kjo rënie të identifikohet si humbje nga një kredi specifike e atij portofoli.

Kjo evidencë mund të përfshijë të dhëna që tregojnë për ndryshime jo të favorshme për aftësinë paguese të huamarrësve, ose gjendje ekonomike kombëtare ose lokale lidhur me këtë fakt.

Drejtimi bazohet në informacionet e tregut dhe tregues të tjerë për llogartijen për zhvlerësimin e aktiveve me karakteristika rreziku të njëjta me ato që përbëjnë portofolin e saj.

(ii) Vlerësimi i instrumentave financiarë

Politika kontabël e Bankës për matjen e vlerës së drejtë shpjegohet në politikat kontabël 3.g.vi.

Banka e përcakton vlerën e drejtë duke ndjekur rendin e mëposhtëm që reflekton rëndësinë e të dhënave të përdorura në kryerjen e matjeve:

-Niveli 1: Çmimet e tregut të kuotuar (të pakorrigjuara) në një treg aktiv për instrumenta identik.

-Niveli 2: Metoda vlerësimi të bazuara në të dhënat të vëzhgueshme, ose në mënyrë të drejtpërdrejtë (për shembull çmimi) ose në mënyrë jo të drejtpërdrejtë (për shembull si rezultat i çmimit). Kjo kategori përfshin instrumenta të vlerësuar duke përdorur: çmimet e kuotuar në tregje aktive për instrumenta të njëjtë; çmimet e kuotuar për instrumenta identik ose të njëjtë në tregje që konsiderohen më pak aktive; ose metoda vlerësimi ku të gjithë të dhënat hyrëse janë në mënyrë të drejtpërdrejtë ose në mënyrë jo të drejtpërdrejtë të vëzhgueshme nga të dhënat e tregut.

-Niveli 3: Metoda vlerësimi duke përdorur të dhëna të rëndësishme të pavëzhgueshme. Kjo kategori përfshin të gjithë instrumentat ku metoda e vlerësimit merr parasysh faktorë bazuar në të dhëna jo të vëzhgueshme të cilat kanë një efekt të rëndësishëm në vlerësimin e instrumentit. Kjo kategori përfshin instrumenta të cilat janë vlerësuar në bazë të çmimeve të kuotuar për instrumenta të njëjtë ku korrigjime të pavëzhgueshme të konsiderueshme ose supozime janë të detyruara që të reflektojnë diferencat midis instrumentave.

Metodat e vlerësimit përfshijnë vlerën aktuale neto dhe modelet e skontuara të flukseve të parasë, krahasime me instrumenta të njëjtë për të cilat ekzistojnë çmime të vëzhgueshme në treg dhe të bazuara në ecurinë aktuale të "yield"-it të përshtatshme për pjesën e mbetur të maturitetit. Supozimet dhe faktorët e përdorur në metodat e vlerësimit përfshijnë norma interesi pa risk dhe të tregut, norma të kredidhënies dhe prime të tjera të përdorura në llogaritjen normave të skontuara, obligacionet dhe çmimi i kapitalit, kurset e këmbimit, çmimi i kapitalit dhe çmimi i indeksuar i kapitalit dhe luhatjet e pritshme dhe të lidhura me njëra tjetrën. Objektivi i metodave të vlerësimit është që të arrijë në përcaktimin e vlerës së drejtë e cila reflekton çmimet e instrumentave financiarë në datën e raportimit, që do të ishin përcaktuar nga pjesëmarrësit në treg duke vepruar në kushte normale tregu.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015

në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe

5. Përdorimi i vlerësimit dhe gjykimit profesional (vazhdim)**(ii) Vlerësimi i instrumentave financiare (vazhdim)**

Banka përdor modele vlerësimi gjerësisht të njohura për përcaktimin e vlerës së drejtë të instrumentave financiare të zakonshëm dhe të thjeshte, si normat e interesit dhe këmbim monedhash të cilat përdorin vetëm të dhëna tregu të vëzhgueshme dhe lënë pak vend për gjykim dhe vlerësim nga Drejtimi. Çmime të vëzhgueshme dhe të dhëna për modele janë zakonisht të disponueshme në treg për borxhet e listuara dhe instrumentat e kapitalit, shkëmbime derivativesh të tregtueshëm dhe derivativë të thjeshte si p.sh këmbim normash interesi. Disponimi i çmimeve të vëzhgueshme në treg dhe të dhënave për modele ulin nevojën për vlerësime dhe gjykime nga Drejtimi dhe gjithashtu ulin pasigurinë që lidhet me përcaktimin e vlerës së drejtë. Disponimi i çmimeve të tregut dhe të dhënave të vëzhgueshme ndryshon në varësi të produkteve dhe tregjeve dhe është i prirur që të ndryshojë në bazë të ngjarjeve specifike dhe kushteve të përgjithshme në tregjet financiare.

Më 31 dhjetor 2015 dhe 2014 të gjithë instrumenat financiarë janë matur me koston e amortizuar dhe vlera e drejtë respektive është paraqitur në shënimin 6. Vlera e drejtë për të gjithë aktivet financiare dhe detyrimet financiare është matur në bazë të Nivelit 2 të hierarkisë.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
6. Aktivitet dhe detyrimet financiare
Klasifikimet kontabël dhe vlera e drejtë

Tabela e më poshtëme paraqet vlerën kontabël dhe vlerën e drejtë të aktiveve dhe detyrimeve financiare të Bankës:

Më 31 dhjetor 2015

	Shënim	Të mbajtura deri në maturim	Të mbajtura për shitje	Hua dhe të arkëtueshme	Të tjera me kosto të amortizuar	Vlera kontabël gjithsej	Vlera e drejtë
Mjete monetare dhe balanca me Bankën Qëndrore	14	-	-	226,854	-	-	226,854
Shuma të kushtëzuara	15	-	-	1,391,421	-	1,391,421	1,391,421
Investime të mbajtura për shitje	16	-	5,379,780	-	-	5,379,780	5,379,780
Aktive financiare të mbajtura deri në maturim	17	1,957,557	-	-	-	1,957,557	2,043,917
Hua dhe paradhënie me bankat dhe institucionet financiare	18	-	-	1,238,433	-	1,238,433	1,238,433
Hua dhe paradhënie me klientët	19	-	-	6,198,085	-	6,198,085	6,198,085
Detyrime ndaj bankave	24	-	-	197,855	-	197,855	197,855
Detyrime ndaj klientëve	25	-	-	14,709,329	-	14,709,329	
Marrëveshje të anasjellta të riblerjes	26	-	-	135,035	-	135,035	135,035

Më 31 dhjetor 2014

	Shënim	Të mbajtura deri në maturim	Të mbajtura për shitje	Hua dhe të arkëtueshme	Të tjera me kosto të amortizuar	Vlera kontabël gjithsej	Vlera e drejtë
Mjete monetare dhe balanca me Bankën Qëndrore	14	-	-	234,623	-	234,623	234,623
Shuma të kushtëzuara	15	-	-	1,381,314	-	1,381,314	1,381,314
Investime të mbajtura për shitje	16	-	2,663,518	-	-	2,663,518	2,663,518
Aktive financiare të mbajtura deri në maturim	17	2,470,583	-	-	-	2,470,583	2,530,260
Hua dhe paradhënie me bankat dhe institucionet financiare	18	-	-	2,872,821	-	2,872,821	2,872,821
Hua dhe paradhënie me klientët	19	-	-	5,869,704	-	5,869,704	5,869,704
Detyrime ndaj klientëve	25	-	-	14,305,614	-	14,305,614	14,056,697

Vlera e drejtë e mjeteve monetare dhe ekuivalenteve me to, si dhe e huave dhe paradhënieve për bankat është përafërsisht e barabartë me vlerën e mbartur, për shkak të maturitetit afatshkurtër të tyre. Vlera e drejtë e huave dhe paradhënieve për klientët është përafërsisht e barabartë me vlerën e mbartur, sepse shumica e portofolit të kredive ka norma interesi të ndryshueshme të cilat reflektojnë ndryshimet në kushtet e tregut.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
7. Të ardhurat neto nga interesi

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Të ardhurat nga interesi dhe të ngjashme me to		
Të ardhurat nga interesi dhe të ngjashme me to lindin nga:		
Llogaritë dhe vendosjet me bankat	12,375	33,086
Kreditë për bizneset e vogla dhe të mesme	435,009	466,984
Kreditë për individët	176,286	190,524
Të ardhurat nga transaksionet me instrumenta investimi	368,876	342,655
	992,546	1,033,249
Shpenzime për interesat dhe të ngjashme me to		
Shpenzimet për interesa dhe të ngjashme me to lindin nga:		
Depozitat nga klientët	(250,008)	(415,635)
Depozita nga bankat	(552)	(508)
Marrëveshje të anasjellta të riblerjes	(14,578)	(419)
	(265,138)	(416,562)
Të ardhura nga interesi neto	727,408	616,687

Në zëra të ndryshëm të të ardhurave nga interesi më 31 dhjetor 2015 janë përfshirë një shumë prej 79,565 mijë Lekë (2014: 69,167 mijë Lekë) interesa të përlogaritur nga kreditë e zhvlerësuar individualisht.

8. Të ardhurat neto nga tarifat dhe komisionet

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Të ardhurat nga komisionet		
Llogaritë e klientëve	69,267	87,600
Transaksione dhe pagesa	33,022	33,322
Kartat për bizneset	31,994	30,189
Letrat e kreditit dhe garancitë	1,859	1,082
Të tjera	71,678	57,983
	207,820	210,176
Shpenzime për komisionet		
Kartat për bizneset	(26,391)	(18,530)
Letrat e kreditit dhe garancitë	(640)	(3,640)
Llogaritë korespondente	(3,074)	(2,947)
Të tjera	(5,438)	(9,549)
	(35,543)	(34,666)
Të ardhurat neto nga komisionet	172,277	175,510

Të ardhuratë tjera nga tarifat dhe komisionet kryesisht përbëhen nga komisionet për shërbimet e depozitarit në vlerën 57,319 mijë Lekë (2014: 49,651 mijë Lekë).

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
9. Të ardhurat neto nga tregtimi

Të ardhurat neto nga tregtimi përbëhen nga fitimet dhe humbjet nga kurset e këmbimit.

10. Shpenzime personeli

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Paga	158,370	144,226
Sigurimet shoqërore dhe shëndetësore të detyrueshme	16,266	15,821
Sigurimet shoqërore dhe shëndetësore vullnetare	2,151	2,154
Zbritje të tjera për stafin	3,225	4,368
Shpenzime trajnimi	1,697	751
Gjithsej	181,709	167,320

Më 31 dhjetor 2015 Banka kishte të punësuar 126 punonjës dhe nivele drejtues (2014: 122 punonjës).

11. Shpenzime të përgjithshme administrative

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Publicitet dhe marrëdhënie me publikun	10,657	17,089
Mirëmbajtje dhe riparime	29,145	25,477
Kosto administrimi, konsultimi dhe të tjera	125,391	114,882
Gjithsej	165,193	157,448

12. Shpenzime të tjera, neto

Shpenzime të tjera janë në shumën prej 9,355 mijë Lekë (2014: 11,188 mijë Lekë) dhe kryesisht përfshijnë 7,768 mijë Lekë humbje nga penalitetet (2014: 10,478 mijë Lekë, penalitete dhe gjoba).

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
13. Tatimi mbi fitimin

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Tatimi aktual	(46,795)	(21,352)
Rregullime të viteve paraardhëse	-	(2,746)
	(46,795)	(24,098)

Tatimi i shtyrë

Shtesa dhe rimarrje të diferencave të përkohshme	393	(2,187)
	393	(2,187)

Tatimi fitimi mbi të ardhurat/(të ardhura)	46,402	(26,285)
---	---------------	-----------------

Vlerat e përfshirë në të ardhurat e tjera përmbledhëse:

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Aktive financiare të vlefshme për shitje	14,719	2,065
Gjithsej	14,719	2,065

Më poshtë është një rakordim i normës efektive të tatimit:

	2015	Norma efektive e tatimit	2014	Norma efektive e tatimit
Fitim (Humbja) për periudhën	250,947		97,492	
Totali i tatimit mbi fitimin	46,402		26,285	
Fitimi duke përjashtuar shpenzimin e tatimit mbi fitimin	297,349		123,777	
Tatimi mbi fitimin duke përdorur normën e tatimit vendase	44,603	15.0%	18,567	15.00%
Shpenzime të pazbritëshme	1,776	0.6%	2,259	1.8%
Ndryshime në njohjen e diferencave të përkohshme përfshirë ndryshimin e normës së tatimit mbi të ardhurat	23	0.0%	2,254	1.8%
Ndryshime në llogaritjet në vitet e mëparshme	-	0.0%	3,205	2.6%
Totali i shpenzimit të tatimit	46,402	18.5%	26,285	27.0%

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
13. Tatimi mbi fitimin (vazhdim)

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Fitimi i periudhës para tatimit mbi të ardhurat	297,349	123,777
Shpenzime të pazbritëshme	11,846	15,061
<i>Shpenzime personeli</i>	3,224	4,368
<i>Shpenzime të tjera</i>	8,622	10,693
Shpenzime amortizimi dhe zhvlerësimi	2,774	3,514
Fitimi i tatueshëm	311,969	142,352
Tatim fitim i periudhës @ 15% (2014: 15%)	46,795	21,352

Tatimi i shtyre është përlogaritur sipas diferencave të përkoshme duke përdorur normën tatimore 15%. Ndryshimet në tatimin e shtyrë paraqiten në tabelën e mëposhtme:

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Balanca më 1 janar	3,302	3,424
Amortizimi i përshpejtuar i mjeteve fikse	393	68
Rivlerësimi i investimeve të vlefshme për shitje	(14,717)	2,065
Humbjet e mbartura te panjohura	-	(2,255)
E ardhura (Detyrimi) tatimor i shtyrë	(11,022)	3,302

Tatimi i shtyrë i njohur më 31 dhjetor 2015 dhe 2014 i atribuohet zërave të mëposhtëm:

	2015			2014		
	Aktive	Detyrime	Net	Aktive	Detyrime	Neto
Investimeve të mbajtura për shitje	-	(18,139)	(18,139)	-	(3,419)	(3,419)
Amortizimi	7,115	-	7,115	6,722	-	6,721
Humbjet e mbartura	-	-	-	-	-	-
Aktivitet (Detyrimet) tatimore të shtyra neto	7,115	(18,139)	(11,024)	6,722	(3,419)	3,302

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
14. Aktivët monetare dhe balancat me Bankën Qëndrore

	Më	Më
	31 dhjetor 2015	31 dhjetor 2014
Aktive monetare në arkë		
Në Lekë	69,868	64,168
Në monedhë të huaj	131,198	80,156
Balancat me Bankën Qëndrore	25,788	90,299
Gjithsej	226,854	234,623

15. Shuma të kushtëzuara

	Më	Më
	31 dhjetor 2015	31 dhjetor 2014
Rezerva e detyrueshme	1,391,421	1,381,314
Gjithsej	1,391,421	1,381,314

Në përputhje me kërkesat e Bankës Qëndrore lidhur me rezervën e detyrueshme, Banka duhet të mbajë një minimum të barabartë me 10% të depozitave të klientëve, pranë Bankës Qëndrore si llogari rezervë. Deri në 40% e rezervës së detyrueshme në Lekë është e disponueshme për operacionet e përditshme të Bankës.

16. Investimet të mbajtura për shitje

Letrat me vlerë të mbajtura për shitje përfshijnë Bono Thesari dhe Obligacione të Qeverive Shqiptare dhe të vendeve të BE-së.

	Më	Më
	31 dhjetor 2015	31 dhjetor 2014
Bono Thesari	433,260	368,553
Obligacione qeveritare	4,946,520	2,294,965
Gjithsej	5,379,780	2,663,518

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
17. Letra me vlere te investimit

Letrat me vlere të investimit përfshijnë Bono Thesari dhe Obligacione të Qeverisë Shqiptare. Banka ka për qëllim dhe mundësinë për ti mbajtur ato deri në maturim.

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Obligacione qeveritare	1,957,557	2,470,853
Gjithsej	1,957,557	2,470,853

Obligacione qeveritare më 31 dhjetor 2015 dhe 2014 përfaqësojnë obligacione 2, 3, 5, 7 dhe 10 vjecare në Lekë, të emetuar nga Qeveria Shqiptare me interes kuponi që varion nga 4.84% në 9.34% në vit.

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Vlera nominale e obligacioneve	1,913,000	2,414,200
Primi	17	267
Interesi i përlogaritur	44,540	56,386
Gjithsej	1,957,557	2,470,853

18. Hua dhënë bankave dhe institucioneve financiare
(a) Analiza sipas llojit

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Llogaritë rrjedhëse me bankat	689,313	2,112,249
Vendosje në banka	549,120	760,572
Të arkëtueshme sipas marrëveshjeve të rishitjes	-	-
Gjithsej	1,238,433	2,872,821

(b) Analiza gjeografike

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Bankat dhe institucionet financiare rezidente	38,641	1,033,671
Bankat dhe institucionet financiare jo-rezidente	1,199,792	1,839,150
Gjithsej	1,238,433	2,872,821

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
19. Hua dhe paradhënie për klientët

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Individë	1,931,697	1,824,008
<i>Hua konsumatore</i>	313,105	334,388
<i>Hua hipotekore</i>	1,474,200	1,353,566
<i>Karta Krediti</i>	144,392	136,054
Bizneset e vogla dhe të mesme	4,843,167	4,592,745
Provizjonet	(576,779)	(547,049)
Huatë dhe paradhëniet për klientët neto	6,198,085	5,869,704

Huatë dhe paradhëniet për klientët sipas sektorëve me 31 dhjetor 2015 ishin si më poshtë:

	Shuma bruto	Fondi për zhvlerësimet	Vlera kontabël
Individë	1,931,697	(187,756)	1,743,941
<i>Hua konsumatore</i>	313,105	(46,923)	266,182
<i>Hua hipotekore</i>	1,474,200	(99,631)	1,374,569
<i>Karta Krediti</i>	144,392	(41,202)	103,190
Biznese të vogla dhe të mesme	4,843,167	(389,023)	4,454,144
Gjithsej	6,774,864	(576,779)	6,198,085

Huatë dhe paradhëniet për klientët sipas sektorëve më 31 dhjetor 2014 ishin si më poshtë:

	Shuma bruto	Fondi per zhvlerësimet	Vlera kontabël
Individë	1,824,008	(175,964)	1,648,044
<i>Hua konsumatore</i>	334,388	(52,349)	282,039
<i>Hua hipotekore</i>	1,353,566	(81,443)	1,272,123
<i>Karta Krediti</i>	136,054	(42,172)	93,882
Bizneset e vogla dhe të mesme	4,592,745	(371,085)	4,221,660
Gjithsej	6,416,753	(547,049)	5,869,704

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
19. Hua dhe paradhënie për klientët (vazhdim)

Ndryshimet në fondin për humbje nga zhvlerësimi për 31 dhjetor 2015 dhe 2014 janë si më poshtë:

	2015	2014
<i>Fondi për huatë e provigjonuara individualisht</i>		
Balanca më 1 janar	(399,406)	(211,551)
(Humbje nga zhvlerësimi) / rimarrje për vitin	(104,120)	(187,855)
<i>Shpenzimi për vitin</i>	(182,330)	(224,560)
<i>Rimarrje</i>	78,210	36,705
Nxjerrja jashtë bilanci	88,542	-
Balanca më 31 dhjetor	(414,984)	(399,406)
<i>Fondi për huatë e provigjonuara kolektivisht</i>		
Balanca më 1 janar	(147,643)	(97,149)
(Humbje nga zhvlerësimi) / rimarrje për vitin	(14,152)	(50,494)
<i>Shpenzimi për vitin</i>	(62,271)	(81,238)
<i>Rimarrje</i>	48,119	30,744
Nxjerrja jashtë bilanci	-	-
Balanca më 31 dhjetor	(161,795)	(147,643)
Totali i fondit për humbje nga zhvlerësimi	(576,779)	(547,049)

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
20. Aktive të qëndrueshme të trupëzuara

	Përmirësime në ambiente me qera	Paisje dhe instalime	Mjete motorike	Paisje zyre dhe elektronike	Kompiutera dhe paisje për sistemin IT	Paisje zyre dhe të tjera	Aktive të qëndrueshm e në proces	Gjithsej
<i>Kosto</i>								
Gjëndja më 1 janar 2014	117,116	46,866	27,865	84,947	73,172	47,507	8,050	405,523
Shtesat	1,370	892	2,235	840	3,054	320	-	8,711
Pakësimet	-	-	(4,690)	-	-	-	-	(4,690)
Transferimet	-	-	-	-	118	639	(757)	-
Gjëndja më 31 dhjetor 2014	118,486	47,758	25,410	85,787	76,344	48,466	7,293	409,544
Shtesat	909	1,047	-	2,834	3,051	79	13	7,933
Pakësimet	-	-	(3,472)	-	-	-	-	(3,472)
Transferimet	-	-	-	-	-	-	-	-
Gjëndja më 31 dhjetor 2015	119,395	48,805	21,938	88,621	79,395	48,545	7,306	414,005
<i>Amortizimi i akumuluar</i>								
Gjëndja më 1 janar 2014	(93,071)	(24,234)	(11,962)	(47,164)	(63,238)	(25,311)	-	(264,980)
Amortizimi i periudhës	(4,111)	(4,725)	(2,432)	(8,464)	(2,627)	(4,839)	-	(27,198)
Pakësimet	-	-	3,064	-	-	-	-	3,064
Gjëndja më 31 dhjetor 2014	(97,182)	(28,959)	(11,330)	(55,628)	(65,865)	(30,150)	-	(289,114)
Amortizimi i periudhës	(4,199)	(4,921)	(2,550)	(8,543)	(3,172)	(4,854)	-	(28,239)
Pakësimet	-	-	2,902	-	-	-	-	2,902
Gjëndja më 31 dhjetor 2015	(101,381)	(33,880)	(10,978)	(64,171)	(69,037)	(35,004)	-	(314,451)
<i>Vlera kontabël</i>								
Më 1 janar 2014	24,045	22,632	15,903	37,783	9,934	22,196	8,050	140,543
Më 31 dhjetor 2014	21,304	18,799	14,080	30,159	10,479	18,316	7,293	120,430
Më 31 dhjetor 2015	18,014	14,925	10,960	24,450	10,358	13,541	7,306	99,554

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
20. Aktive të qëndrueshme të trupëzuara (vazhdim)
Të tjera

Aktivet e qëndrueshme të trupëzuara në proces përfshijnë të gjitha aktivet e blera që nuk janë vënë ende në përdorim. Përmirësime në ambientet me qera përfshijnë investime të bëra në ambientet e mara me qira.

21. Aktivet e qëndrueshme të patrupëzuara

	Patenta dhe licenca	Software dhe të tjera	Gjithsej
<i>Kosto</i>			
Gjëndja më 1 janar 2014	8,369	33,376	41,745
Shtesat	229	4,116	4,345
Gjëndja më 31 dhjetor 2014	8,598	37,492	46,090
Shtesat	-	22,006	22,006
Gjëndja at 31 dhjetor 2015	8,598	59,498	68,096
<i>Amortizimi i akumuluar</i>			
Gjëndja më 1 janar 2014	(6,811)	(26,654)	(33,465)
Amortizimi i periudhës	(576)	(3,075)	(3,651)
Gjëndja më 31 dhjetor 2014	(7,387)	(29,729)	(37,116)
Amortizimi i periudhës	(596)	(3,621)	(4,217)
Gjëndja më 31 dhjetor 2015	(7,983)	(33,350)	(41,333)
<i>Vlera kontabël</i>			
Më 1 janar 2014	1,558	6,722	8,280
Më 31 dhjetor 2014	1,211	7,763	8,974
Më 31 dhjetor 2015	615	26,148	26,763

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
22. Aktive te mbajtura per shitje

Aktivet e mbajtura per shitje janë kolateralet e mara nëpërmjet ekzekutimit të garancive për huatë dhe paradhëniet me probleme të klientëve. Keto aktivete të mara përbëhen nga një numër pronash përfshirë toka dhe ndërtesa të cilat nuk janë dhënë me qira apo të përdoren nga vetë Banka. Gjatë 2015 Banka testoi pronat për zhvlerësim të mundshëm dhe rezultoj që nuk ishte i nevojshme ndonjë zhvlerësim (2014: 2,599 mijë Lekë)

Ndryshimet në aktivet e riposeduara gjatë periudhës raportuese janë paraqitur si më poshtë:

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Në fillim të periudhës	232,778	113,518
Shtesat gjatë periudhës	103,822	127,994
Pakësimet gjatë periudhës	(38,064)	(6,135)
Fondi i zhvlerësimit	-	(2,599)
Gjithsej	298,536	232,778

Pakësimet përfaqësojnë pronat e shitura nga Banka në 2015.

23. Aktive të tjera

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Tatime të parapaguara	48,721	50,355
Shpenzime të shtyra	8,842	12,586
Shufra ari	7,964	8,167
Të tjera	57,484	19,194
Gjithsej	123,011	90,302

Tatimi i parapaguar është i përbërë si më poshtë:

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Tatimi në burim	48,721	48,721
Tatimi mbi fitimin i parapaguar	-	1,634
Gjithsej	48,721	50,355

Parapagimi për tatimin në burim është i lidhur me të ardhurat nga interesi që Banka ka gjeneruar në shtete me të cilat Republika e Shqipërisë ka nënshkruar marrëveshje për Mënjanimin e Tatimit të Dyfishtë.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
24. Detyrime ndaj bankave dhe institucioneve financiare

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Llogari rrjedhëse	17,846	-
Depozita me afat	180,009	-
Gjithsej	197,855	-

25. Detyrime ndaj klientëve

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Individë	13,495,426	13,138,384
<i>Llogari rrjedhëse dhe kursimi</i>	<i>4,944,417</i>	<i>4,520,443</i>
<i>Depozita me afat</i>	<i>8,550,668</i>	<i>8,617,599</i>
<i>Llogari të tjera klientësh</i>	<i>341</i>	<i>342</i>
Klientë të Korporatave	1,213,903	1,167,230
<i>Llogari rrjedhëse dhe kursimi</i>	<i>477,472</i>	<i>646,026</i>
<i>Depozita me afat</i>	<i>686,697</i>	<i>496,849</i>
<i>Llogari të tjera klientësh</i>	<i>49,734</i>	<i>24,355</i>
Gjithsej	14,709,329	14,305,614

26. Marrëveshje të anasjellta të riblerjes

Marrëveshje të anasjellta të riblerjes në vlerën 135,035 mijë Lekë janë marrëveshje riblerje 1 mujore me Bankën e Shqipërisë. Ato përfitojnë një interes prej 1.38% në vit. Bonot e thesarit me një vlerë kontabël 150,000 mijë Lekë janë vendosur si garanci për këtë marrëveshje. (referoju shënimit 17). Banka nuk ka pasur marrëveshje të tilla më 31 dhjetor 2014.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
27. Detyrime të tjera

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Llogari për pagesa transite	28,340	41,339
Administrata fiskale	5,730	4,802
Kreditorë të tjerë	19,706	71,981
Detyrime tatimore	1,287	21,352
Shpenzimet e përlllogaritura	477	477
Furnitorët	808	6,992
Gjithsej	56,348	146,943

28. Kapitali dhe rezervat
Numri dhe vlera e aksioneve të nënshkruara

Më 31 dhjetor 2015 dhe 2014 kapitali i regjistruar i Bankës është 11,974,576.26 Euro ose ekuivalenti në Lekë 1,516,517 mijë Lekë e ndarë në 1,413,000 aksione të zakonshme me vlerë nominale secila 8.47457626 Euro ose 1,073.26 Lekë.

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
29. Pasive të kushtëzuara dhe angazhime
a) Zëra garancie

Banka jep garanci financiare dhe letra krediti për të garantuar performancën e klientëve për palët e treta. Këto marrëveshje kanë limite fikse dhe zakonisht janë për një periudhë deri në dy vjet. Shumat kontraktuale të garancive dhe angazhimeve janë paraqitur në tabelën më poshtë sipas kategorive. Shumat e paraqitura më poshtë për garancitë dhe letrat e kreditit paraqesin maksimumin e humbjes kontabël që do të njihet në datën e raportimit nëse secila nga palët dështon plotësisht në përmbushjen e detyrime sipas termave kontraktuale.

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Garanci bankare	37,782	53,128
Garanci dhënë klientëve	318,786	254,302
Leter kredi	14,414	-
Gjithsej	370,982	307,430

Këto garanci dhe angazhime kanë rrezik kredie për zërat jashtë bilancit sepse vetëm pagesat organizative dhe humbjet e mundëshme të përlogaritura janë njohur në bilanc derisa këto angazhime të plotësohen ose të maturohen. Shumë nga garancitë dhe angazhimet maturohen pa u përdorur plotësisht ose pjesërisht. Kështu që shumat nuk përfaqësojnë flukse dalëse të pritshme. Në datën e bilancit nuk ka garanci dhe angazhime për të cilat është e nevojshme ndonjë paraqitje shtesë. Më 31 dhjetor 2015 garancitë dhe letrat e kreditit janë plotësisht të siguruar me kolateral.

b) Angazhime për qiratë

	Më 31 dhjetor 2015	Më 31 dhjetor 2014
Deri në 1 vit	67,638	66,040
Mbi 1 vit dhe më pak se 5 vjet	170,684	202,005
Mbi 5 vjet	458	6,073
Gjithsej	238,780	274,118

Banka ka të drejtën për rinovimin e kontratave të qirasë ekzistuese me termat që është rënë më parë dakort me pronarët, megjithatë nuk ka asnjë detyrim ligjor nëse nuk do. Kontratat e qirasë janë të anulueshme, në qoftë se njoftohen në avancë për një periudhë prej 30 deri në 180 ditë. Minimumi për angazhimet e qirasë për periudhën 31 dhjetor 2015 është 18,219 mijë Lekë (2014: 18,016 mijë Lekë).

Shënime shoqëruese për pasqyrat financiare për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015
në mijë Lekë, përveçse kur shprehur ndryshe
30. Palët e lidhura

Palët konsiderohen të jenë palë të lidhura nëse një palë ka mundësinë të kontrollojë ose të ushtrojë influencë mbi palën tjetër në marrjen e vendimeve financiare ose operacionale, ose palët janë nën kontroll të përbashkët. Një numër transaksionesh bankare janë bërë me palën e lidhur Banka e Parë e Investimeve A.D. Bullgari në rrjedhën normale të biznesit. Kjo palë e lidhur kualifikohet si shoqëria mëmë e Bankës. Këto transaksione përfshijnë hua, depozita dhe transaksione të tjera. Balancat në fund të periudhave respektive janë si më poshtë:

	Për vitin e mbyllur më	
	31 dhjetor 2015	31 dhjetor 2014
Hua dhe parapagime	634,548	716,309
Llogari të arkëtueshme	9,187	6,686
Të ardhurat nga interesi	302	4,817
Shpenzime për interesat	(5)	(13)
Të ardhura nga komisionet	126	80
Shpenzime për komisionet	(50)	(36)

Për vitin e mbyllur më 31 dhjetor 2015, punonjësit kryesor të drejtimit të Bankës morën shpërblime në shumën prej 25,121 mijë Lekë (2014: 24, 355 mijë Lekë). Drejtuesit morën përfitime të tjera gjatë vitit të mbyllur më 31 dhjetor 2015 në shumën prej 5,556 mijë Lekë (2014:3,514 mijë Lekë).

31. Aktive monetare dhe ekuivalente me to

	Më	Më
	31 dhjetor 2015	31 dhjetor 2014
Aktive monetare në arkë (shënimi 14)	201,066	144,324
Llogaritë rrjedhëse		2,202,548
<i>Banka Qëndrore (shënimi 14)</i>	<i>25,788</i>	<i>90,299</i>
<i>Bankat korrespondente (shënimi 18)</i>	<i>689,313</i>	<i>2,112,249</i>
Huatë dhe paradhëniet dhënë bankave dhe institucioneve financiare, me maturitet më të vogël se 90 ditë (shënimi 18)	549,120	760,572
Gjithsej	1,465,287	3,107,444

32. Ngjarjet pas datës së bilancit

Drejtimi i Bankës nuk është në dijeni të ndonjë ngjarje tjetër të rëndësishme që do të bënte të nevojshme bërjen e ndonjë korigjimi apo shënimi shtesë në pasqyrat financiare.